

NeustadtCARD-Ball abgesagt

Neustadt. Die Bonuskarte des Gewerbevereins feiert in diesem Jahr ihr 10-jähriges Jubiläum. Den Höhepunkt des Jubiläumjahres sollte der NeustadtCARD Ball am 14. September bilden. Aufgrund der zu geringen Nachfrage hat sich der Gewerbeverein dazu entschlossen, die Veranstaltung abzusagen. Die bisher erworbenen Karten können bei den Vorverkaufsstellen zurückgegeben werden,

bei denen die Karten erworben wurden. Der Eintrittspreis wird erstattet. Die geplante Verlosung von zehn mal 100.000 NeustadtCARD Punkten bleibt von der Absage unberührt und die Verlosung der NeustadtCARD Punkte wird Ende September durchgeführt. Die Gewinner werden schriftlich benachrichtigt. Weitere Informationen erteilt das Stadtmarketing unter Tel. 04561/619388.



der reporter

DAS FAMILIENWOCHENBLATT

am Wochenende

Samstag, 8. September 2012 - 30. Jahrgang - Neustadt - Tel. 04561 / 51700 - www.der-reporter.de - Woche 36 - Nummer 72

Ein Teil dessen, was uns umgibt Umwelthaus feierte Geburtstag

Bereits seit 1992 bietet das Umwelthaus Neustädter Bucht unzählige Möglichkeiten, die Natur und ökologische Zusammenhänge zu verstehen. Insbesondere junge Menschen erleben hier Spaß am Entdecken und am Erlernen von umweltbewusstem Verhalten. Mit vielen Aktionen, Musik und einem Tag der offenen Tür wurde der 20. Geburtstag des Umwelthauses, dessen Träger der Bund für Umwelt und Naturschutz Deutschland (BUND) ist, gebührend gefeiert.



Macht Spaß, macht Sinn und ist gar nicht so schwer: Insektenhotels bauen gehörte zu den zahlreichen Mitmachaktionen auf der Jubiläumsfeier.

Fortsetzung auf Seite 2

SC HOSKE
Metallbau & Edelstahlarbeiten
Inhaber Karsten Kuchel - Staatl. geprüfter Techniker

METALLBAU - EDELSTAHLARBEITEN
BAUSCHLOSSEREI - SCHMIEDEARBEITEN

• Handläufe • Treppen • Edelstahlarbeiten

Individuelle Beratung nach Maß! Bitte sprechen Sie uns an.
ROSENGARTEN 17 • 23730 NEUSTADT IN HOLSTEIN
TELEFON 0 45 61 / 4650 • Fax 94 68 • MOBIL 01 73 / 2 43 70 93

REGINA MÖBEL GmbH
400 m² Ausstellungsfläche

Bergfeld, Lensahn, Grube, Dahme, Schönwalde, Kellenhusen, Sagau, Kasseedorf, Grömitz, Neustadt, Scharbeutz

Exquisite Raumsparlösungen
Möbel nach Maß in Meisterqualität

REGINA MÖBEL GMBH
Schmützberg 3 - 5
23717 Sagau
Tel. (04528) 1092
Fax (04528) 1650 • www.regina-moebel.de

Sonntag ist Schautag
13-16 Uhr (kein Verkauf)

KITE & SUP
FESTIVAL PELZERHAKEN
7. - 9.9.2012

VR Bank Immobilien
Ostholstein Nord - Plön eG

„Hotel & Restaurant zur Linde“ renoviertes Hotel m. Restaurant in Ratekau, top Lage, 22 App. m. zsm. ca. 683 m² Wohnfl., ca. 196 m² Gewerbefl. im EG, zzgl. Veranstaltungsraum (ca. 100 m²) und Bundeskegelbahn (ca. 334 m²), Bj. 1981, umfangr. Renov. 2012, volle Konzession Mai 2012, 2.892 m² Grdst., div. Parkmöglichkeiten, alles auf dem neuesten Stand
KP: 1.950.000,- €

„Schönes Wochenende!“
Gleich anrufen und informieren!

Weitere interessante Angebote auf Anfrage oder im Internet unter www.meine-vrbank.de
Büro Neustadt Tel. 04561-614-425 o. 428 • Fax -427

STAHL ^{ivd}
Lieber gleich zum Spezialisten

- **EFH-Neubau 2002**, 10 Min. bis Travemünde, 170 m² + Vollk., kl. Eigenl., Garage **199.000,-**
- **Seit 1980 M. Stahl IVD** ☎ **0451/283128**
täglich bis 21 Uhr, auch am Wochenende

ROLLADEN
ein gutes Gefühl zuhause

Sonne.Licht.WAREMA. MARKUS DIENST

SONNENSCHUTZTECHNIK
· Markisen · Rollläden · Plissees · Insektenschutz
· kompetent · schnell · preiswert · 5 Jahre Garantie

Friedrichstr. 10 | 23701 Eutin | 04521.761 39 99
Ausstellung: geöffnet Di - Fr 15.00 bis 18.00 Uhr
www.sonnenschutztechnik-dienst.de

Schullandheim bald mit Leben erfüllt?

Investoren stellten erste Pläne für Ferienhaus-Anlage vor

Als ein handfester und konkreter künftiger Grundstückseigner stellte sich die Otto Wulff Bauunternehmung aus Hamburg bei der Sitzung des Bau- und Planungsausschusses vor.



Unschönes Erscheinungsbild: Zugewachsen und verwahrlost zeigt sich das Schullandheim Göttingen.

Neustadt. Die Firma zeigt großes Interesse daran, das Grundstück des Schullandheims des Landkreises Göttingen zu erwerben und die Flächen für touristische Nutzung zu bebauen. Zurzeit sind auf dem Gelände acht Stadtvillen mit Ostseeblick auf einer überirdischen Garage sowie zehn Doppelhäuser mit Kunststreedach geplant. Ergänzend sind im Unteren der drei Geschosse Gewerbeflächen vorgesehen. Außerdem sollen insgesamt 75 Ferienwohnungen entstehen, die in einem zentralen Vermietungsbüro verwaltet werden. Bisher habe die Baufirma einen Optionsvertrag geschlossen, da die Investoren das Grundstück erst kaufen wollen, nachdem ein Satzungsbeschluss darüber gefällt wurde, dass die Stadtverordnetenversammlung mit der grundsätzlichen Tendenz der Planung einverstanden ist. „Uns ist sehr daran gelegen, dass wir jemanden finden, der eine realistische Planung erfolgreich umsetzen könnte“, erklärte 1. Stadtrat Friedrich-Karl Kasten.

Ein weiterer Punkt auf der Tagesordnung befasste sich mit dem Bebauungsplan zur Er-

weiterung des Einzelhandelsstandortes am Rettiner Weg. Das familia Warenhaus hat Erweiterungsabsichten und auch der benachbarte Aldi Markt möchte sich vergrößern. Zusätzlich sollen zwei weitere Fachmärkte das Gelände bereichern. Ein Einzelhandelsgutachten soll feststellen, welche Auswirkung diese Vergrößerung auf den Handel in der Innenstadt hätte. Erneut wurde auch über den Standort eines Campingplatzes in Rettin diskutiert. Gespräche mit der unteren Naturschutzbehörde (UNB) haben ergeben, dass diese sich mit einem Campingplatz gegenüber des Sandparkplatzes am Strand nicht zufriedengeben würde, da das Landschaftsbild, das sich durch die angrenzenden Wiesen ergebe, zerstört würde. Bauamtsleiterin Antje Weise erklärte, dass man private und öffentliche Interessen abwägen müsse. Ein weiterer Vorschlag war, die Wiese, die zur Zeit als Ausgleichsparkfläche bei großem Besucheraufkommen genutzt wird für den Campingplatz zu nutzen und die gegenüberliegende Wiese als Ausgleichsparkplatz auszuweisen.

Job weg?

PHILIPP SEIBEL
Fachanwalt für Arbeitsrecht

Waschgrabenallee 4
23730 Neustadt · Tel. 04561/39510

Rheuma-Liga

Neustadt. Die Mitgliederversammlung der Rheuma-Liga OG Neustadt findet am Montag, dem 10. September um 18 Uhr in den Räumen des Pfarramtes der kath. Kirche, Danziger Straße 48 statt. Eingeladen wurde der orthopädische Schuhmacher Herr Grommisch, der etwas zum Thema Schuhe vortragen wird. Schuhe gehören genauso wie eine Fußpflege dazu, um besser stehen und laufen zu können. Gäste sind herzlich willkommen. Nächstes Treffen ist am Montag, dem 8. Oktober.

ZVO versendet Karten für Zählerablesung

Sierksdorf. Ab dem heutigen Samstag können alle Kunden des Zweckverbandes Ostholstein (ZVO) ihre Gas- und Wasserzählerstände bequem selbst ablesen. Hierzu versendet der ZVO eine Ablesekarte, die bis zum 28. September 2012 portofrei zurückgesendet werden kann. Die Zählerstände können auch über das ZVO-Internetportal www.zvo.com eingegeben werden. Ein Ableser vom ZVO kommt nicht mehr ins Haus. Der ZVO weist darauf hin, dass es wichtig ist, den Zählerstand zu übermitteln. Zudem sollten die Ablesekarten sauber und korrekt ausgefüllt werden, um die maschinelle Auswertung zu erleichtern. Wenn ein Kunde den Zählerstand nicht übermittelt, muss der Zählerstand vom ZVO geschätzt werden.

So wird der Zählerstand abgelesen: Erdgas- und Wasserzähler werden gleich abgelesen. Als Erstes die Zählernummer des Erdgas- beziehungsweise Wasserzählers mit der Nummer auf der Ablesekarte vergleichen. Dann den jeweiligen Zählerstand (Verbrauch) auf dem Gas- beziehungsweise Wasserzähler in dem schwarzen Bereich des Zählers-Displays ablesen und diesen auf den Selbstablesebeleg übertragen. Die Stellen hinter dem Komma finden keine Berücksichtigung.

Pelze + M-Schmuck

Sie möchten Ihren noch gut erhaltenen Pelz verkaufen? Wir zahlen faire Höchstpreise!

Des Weiteren suchen wir M-Schmuck Armbr., Ketten etc., hochwertige Uhren, Puppen, Münzen, Silberbestecke, Kriegsandenken, Musikinstrumente, Teppiche, Porzellan u.v.m.

Schnell – unkompliziert – diskret – seriöse Abwicklung
Wir freuen uns auf Ihren Anruf!
Tel. 01 62 / 8 62 63 20

TSV Neustadt
Sportplatz Am Gogenkrog

großer
Flohmarkt

Sonntag
9.9.2012

9.00 - 17.00 Uhr
Anmeldung
04561-559098 oder
0152-04755519

Ihre Gold Experten kaufen Edelmetalle Zahngold - Altgold - Schmuck

Ihre Goldadresse in Grömitz und Neustadt mit dem blauen "A"

Sonderankauf von Gold-, Silber- und Platin-Edelmetallen

Donnerstag
13. September
GRÖMITZ
Markt 7
10:00 - 17:00 Uhr

Nord-Ostsee Auktionatoren

Freitag
14. September
NEUSTADT
Am Markt 4
10:00 - 17:00 Uhr

beste Preise!

sofort Bargeld!

optik
SCHUEMANN



Für "Goldbarren zu 1g" mit 999,9 Feingehalt zahlen wir

45,00 € garantiert!

z.B. der Marken Degussa, Heraeus, Umicore, Valcambi, Credit Suisse etc.

*Wir kaufen alle Edelmetalle sowie Diamantschmuck, Goldmünzen, versilberte Bestecke, Goldarmbänder, Diamantbroschen, Luxusuhren etc.

Wir beraten und kaufen mit Sachverstand!

Besuchen Sie uns auch an unserem Stammsitz in 24582 Bordesholm, Holstenstr. 16, jeden Dienstag von 10 - 18 Uhr oder nach telef. Vereinbarung unter 04322 - 888 7228, idee-kontor-klosterinsel e.K.

4 Historisches aus Lensahn als Kalender - ab sofort erhältlich -

www.der-reporter.de 08.09.12

Lensahn. Mit Bildmaterial aus dem Lensahner Gemeindearchiv, herausgesucht von Gemeindecarchivar Uwe Stock, hat die Kalender Manufaktur Verden einen Kalender „Historisches aus Lensahn 2013“ aufgelegt, der im Format DIN A3 ab sofort zum Preis von 18 Euro bei der Buchhandlung Storath in der Bäderstraße und dem Zeitschriftenhandel der Familie Gkadrin in der Eutiner Straße erworben werden kann. Die Fotos zeigen beispielsweise das Bahnhofgebäude um 1900, einen Umzug der Lensahner Gilde im Gründungsjahr 1951, den Jahrmarkt 1937, die Eutiner Straße 1895, das Erntedankfest 1930 oder eine Schulklasse von 1949.

Blätterten in der Vergangenheit: Bürgermeister Klaus Winter (lks.) und Uwe Stock.



Anzeige

25 Jahre Tierärztliche Klinik für Kleintiere

Neustadt. Mit einem „Tag der offenen Tür“ feiert die Tierärztliche Klinik für Kleintiere von Dr. med. vet. Wilfried Schulze Hockenbeck am heutigen Samstag, dem 8. September ihr 25-jähriges Jubiläum. Um 11 Uhr erfolgt am Kiekebusch 52 die Begrüßung, anschließend stehen ein Kinderprogramm mit Glücksrad, Ernährungsberatung für Hunde und Katzen, Klinikführungen sowie Interessantes aus dem Klinikalltag auf dem Programm. Hundesport-Demonstrationen sind um 13 und 15 Uhr zu sehen.

Freunde der plattdeutschen Sprache

Neustadt. Das nächste Treffen der Freunde der plattdeutschen Sprache findet am Montag, dem 10. September um 19.30 Uhr im Hotel „Wallburg“ Heisterbusch statt. Jeder ist gern gesehen und kann dabei sein. Es werden plattdeutsche Geschichten gelesen, plattdeutsche Lieder gesungen und die sonstige Unterhaltung findet auch auf „platt“ statt.

MALERMEISTER
seit 1994
KLAUS MUELLER
GUTTAU-GRÖMITZ
TEL. 0 43 66 - 10 86
MOBIL-TEL. 01 72 - 5 40 03 50

Segway.....www.baltic-spess.de
Achtung neue Telefonnummer
Süseler Holzhof 04524/275

Blauer Wellensittich zugeflogen,
Nst., Vor dem Kremper Tor,
04561/559525 od. 04363/904505

Getigerte Katzenbabys Mitte Oktober und weiße Löwenköfchen zu sofort abzugeben 10,-€/5,-€ Schutzgebühr ☎ 04562/22770

Der Rohrreinigungs-profi
TAG & NACHT
24h
Wir helfen bei Abflussproblemen und Verstopfungen.
Firma Ehrig ☎ 04364 / 1212
Mobil 0170 / 515122

Gr. engl. Vitr.-Schrank mahg.. vergl. Oberschrank m. Streben, VB 500,-, Glas-Vitr. mahg. m. 5 Glasböden, VB, 120,- wg. Umzug zvk. ☎ 04561/5287976 AB ab 19 Uhr

Hallo Landwirte, die Felder sind abgeerntet, nun wird es Zeit zum Knickputzen ☎ 0170/2032563

Hausflohmarkt am 15.09.12 ab 10 Uhr Hafensteig 11, Neustadt

Holzbrikett Palette zvk., 199,-€ ☎ 0172/4565534

Kaminholz, Holzpellets, Holzbriketts u. Braunkohlebriketts zvk. ☎ 0172/4565534

Kaufe Pelze, antike Möbel, Silberbestecke, Schmuck, Teppiche, Orden, Säbel ☎ 0173/9270590

★★ Neu in Neustadt ★★
Isabel aus Polen
vollb. Traumfrau • www.ladies.de
04561-5255936 • 0173-4285666

**Haushaltsauflösungen
Entrümpelungen, Umzüge**
seriös und preiswert
mit Wertanrechnung
Tel. 0 45 28 - 14 82

**Fa. Külper, Groß Schlamm
Stubben fräsen
Erd- und Baggerarbeiten**
Tel. 01 72 / 8 84 52 47

Federfüßige Zwerghähne goldhaltig abzugeben 0170/5818167

Braunlage, Nähe Wurmberg, 2 gemütl. FEWO direkt nebeneinander, je 40 qm, inkl. Wäsche, ab € 30,00/Tag ☎ 04107/4241

Ölwechsel und Inspektionen, preiswert. Autohaus am Gogenkrog KG, 04561/51640

Pferdeanhänger f. 2 Pferd. BJ 2006, Böckmann, Schamp, Alu Tüv Juli 14, 4900,-VB, 0171/7416409

Professionelle Malarbeiten preiswert und zuverlässig, setzen Sie sich gerne mit mir in Verbindung ☎ 01577/1894376

Rundcouch Leder aufbergine, sieht schwarz aus, 1,75 rechts x 2,60m, 120 € VB ☎ 0152/27133989

Sanfte mittelgr. Mixhündin gepflegt, gechipt, verschmust sucht Zuh. (kam tragend a. Tötungslager) Pflegafa. 0176/50036001

Schlagzeugunterricht (Einzel) in Neustadt ☎ 04524/703031

Schöner sonniger Schrebergarten mit gemütl. Laube und vielen Obstbäumen zvk. Preis VHB ☎ 04561/5980089

♥♥ ADELL ♥♥ OW 80C
OFFEN & LUSTIG
NUR FÜR KURZE ZEIT!
ZUM ERSTEN MAL IN NEUSTADT
SEXNORD.NET 0157-878 44 939

OK-Hausmeister unser Service:
Gartenpflege, Renovierungen,
Treppenhausreinigungen uvm.
☎ 04363/9057408 od. 0152/
53659411

Weiße Pfauenhenne bei Riepssdorf entlaufen 0170/2920853

Feiern bis 30 Pers. in der Seekiste-Sierksdorf (Weihnachtsfeier, Geburtstag, Pokern, Skat, Bingo, ...) rufen Sie uns an für Fragen und Termine. ☎ 04563/9094077

Der Fensterputzer kommt ins Haus 01520/9828589

Solarmodul und Regler neu, mit Garantie, für Camping und Garten, 200 W/Tag, 100€, 0176/92236863

Hegemann IT Service & Dienstleistung GmbH
Schmiedestraße 3 | Neustadt i.H.
Professioneller Service für PC, Netzwerke und Kommunikation.
- gewerblich und privat -
04561 / 7 14 98 90
www.hegemann-it.de

Übernahme Gartenpflege und Heckenschnitt mit Entsorgung sowie Rasenmähen bis 2000 qm. Tel. 0176/82014817

Wohnwagen Hobby 680 mit sehr gutem Vorzelt, Sonnenschutzdach, Gartenhaus u. Inventar zu verk. 3.700,-€ Standort: FCC Brodau, Seestern Nr. 270 (Campingplatz) ☎ 0173/877008

Hübsche Hanseatin, 40 Jahre, schlank, zu Gast in Heiligenhafen, möchte dich kennenlernen und dich verwöhnen 0160/2573752

INTIM RASIERT ♥ ISABELLA, 28J.
& LANGES DUNKLES HAAR
♥♥♥ NEU IN NEUSTADT
SEXNORD.NET 0176-66 51 35 44

Brennholz Buche zvk., Preis VHS, ☎ 04363/3279

2 Heizkörper DK/EK 600x1400 zvk. Preis VHS Tel. 04561/17124

Antiquitäten zum 1/2 Preis jeden Dienstag von 15 - 19 Uhr in Grube, Hauptstr. 48. Nur noch bis Ende September! Antik + Mee(h)r ☎ 0152/21862040

Canik Gartenservice. Garten- u. Landschaftsbau. Pflasterarbeiten (z. B. Auffahrten etc.), Terrassenbau, Zäune und vieles mehr. ☎ 0174/6197152 od. 04561/16458

Sie brauchen Geld? Die Bank sagt nein, wir sagen ja. Private Vermittlung ☎ 0171/8180911

EHERING (Innenschrift Christoph 10.10.08) verloren am 04.09. im toom-Baumarkt Neust. Finderlohn. ☎ 0160/97974165

Stubben fräsen ☎ 0172/4565534

Jörg IWAN
COMPUTERSERVICE
u. Telekommunikation
Privat- u. Geschäftskunden
Internet - Computer - Telefonie - Notdienst
Beratung Reparatur Installation
04561 525 825 | 0174 1677488
www.Computerservice-OH.de

Motor- und Unfallreparaturen, preiswert. Autohaus am Gogenkrog KG, 04561/51640

Stute, Jährling, schwarz, sehr elegant !! 1.400,-VB 0151/50117892

Su. Lebensgefährtin ca 70 J., die kochen kann, bin Anf. 80 und freue mich auf Zuschriften mit Bild ☐ Chiffre 001/9780

Suche Quicksilver Motorboot von privat, Tel. 0178/4300155

♥♥ CLAUDIA 25J ♥♥
MEGA SCHARFE MAUS - OW 73E - KF 38
TOP-SERVICE OHNE ZEITDRUCK!
FISCHERSTR. 12 BEI FRÜHLING
♥ BRANDNEU IN NEUSTADT
04561-524 79 96 ODER ♥
SEXNORD.NET 0151-294 166 11

Der Nachwuchs im Vergleich

Kochwettbewerb an der Beruflichen Schule

Insgesamt neun Teilnehmer stellten sich dem direkten Vergleich in einem Kochwettbewerb, zu dem der Verein der Köche aufgerufen hatte. Die Nachwuchsköche stecken allesamt noch in der Ausbildung und bekamen durch diesen Wettbewerb einen guten Einblick in die Prüfungssituation, erklärte Jugendwart des Vereins Michael Jahn.

Neustadt. Zwar wussten die jungen Köche, welche Hauptbestandteile die jeweiligen Gänge hatten, also Muscheln für die Vorspeise, Kalbsoberschale für das Hauptgericht und Brombeeren für das Dessert, die genauen Zutaten bekamen sie jedoch erst am Wettbewerbstag.

Mit Weißwein-Miesmuscheln, geschmortem Kalbsbraten mit Gemüse und Dauphinkartoffeln sowie Brombeerparfait mit feinem Himbeergelee konnte Margret Wolf den Wettbewerb für sich entscheiden. Sie hat sich damit auch für die Teilnahme am Landeswettkampf in Kiel qualifiziert. Zweitplatzierte wurde Karsten Dolata vom Hotel Belveder, Scharbeutz. Er kredenzte Miesmuscheln mit Chesterstange, Kalbsröllchen mit Champignonsoße, Gemüse und Knöpfe, Weißkäse mit Brombeerragout und Aprikosensorbet. Den dritten Platz belegte Jerome Göttling. Er servierte Miesmuscheln mit Zitronenvinaigrette, Kalbsrouladen auf Rotweinsoße mit Möhren, Zucchini und Macaire-Kartoffeln, Brombeer-



Reges Treiben herrschte während der Vorbereitung in der Küche der Beruflichen Schule gegenüber des Bahnhofes.

parfait auf Chili-Schokoladenbett. All das und noch sechs weitere köstliche Gerichte durfte die glückliche Jury, bestehend aus Christian Dose (Küchenleiter Gosch Sylt in Scharbeutz), Fachlehrer Jens-Peter Möller vom Köcheverein Lübeck sowie Fabian Masurat, der zurzeit ein Praktikum an der Beruflichen Schule Ostholstein absolviert, probieren. Bei der Bewertung berücksichtigte die Jury nicht nur den Geschmack, auch die Planung, die Zeiteinteilung, die Sauberkeit sowie Rohstoffverarbeitung und Arbeitstechnik in Augenschein. Die Zutaten wurden der Firma EBL-Gemüse und dem Verein der Köche gesponsert.



Karsten Dolata belegte den zweiten Platz, Margret Wolf erreichte Rang 1 und Jerome Göttling wurde Dritter beim Kochwettbewerb (v. lks.).



Da läuft einem das Wasser im Mund zusammen: Kalbsroulade mit Dauphinkartoffeln brachte den Sieg.

Urteil: Strombetrüger gestoppt!

Die Firma Energy2Day versuchte in der Vergangenheit immer wieder auf unzulässige Weise Kunden und Verbraucher der Stadtwerke abzuwerben. Dies bestätigte nun auch das Landgericht Lübeck. In dem Verfahren hat die Energy2Day jetzt anerkannt, es künftig zu unterlassen, in Werbegesprächen zu behaupten, sie würden für die Stadtwerke arbeiten oder in deren Auftrag tätig sein, um den Stromtarif „SorglosStrom“ zu vermarkten.

Vorausgegangen waren eine Reihe von Kundenanrufen, die den Stadtwerken irritiert berichteten, sie wären von der Energy2Day zu einem Wechsel des Stromversorgers gedrängt worden. Dabei behauptete die Münchener Firma, sie würde mit den Stadtwerken zusammenarbeiten.

„Die Stadtwerke haben zu keinem Zeitpunkt mit dem Unternehmen aus München kooperiert. Es handelt sich um einen Mitbewerber, der das Vertrauen der Kunden in unser Unternehmen ausnutzen wollte, um sich Marktanteile zu erschleichen“, so Werkleiter Gert-Jürgen Vieweg.

Rechtsanwalt Oliver Baustian von der Berliner Kanzlei Becker Büttner Held bestätigt, dass es sich bei der Energy2Day GmbH in der Branche um kein unbeschriebenes Blatt mehr handele. „Bundesweit haben wir bereits gegen dieses Unternehmen erfolgreich Klagen geführt, um deren unlautere Werbepraktiken untersagen zu lassen. Immer wieder wird versucht, den guten Ruf der Stadtwerke für das eigene Geschäft zu missbrauchen“, so Oliver Baustian. Die Stadtwerke raten ihren Kunden, sich bei Bekanntwerden ähnlicher Vorfälle zu melden. Rechtsanwalt Oliver Baustian weist darauf hin, dass bei erneuten Verstößen im Raum Neustadt Ordnungsgelder von bis zu 250.000 Euro festgesetzt werden können.

Benefizkonzert

Neustadt. Am Donnerstag, dem 13. September findet um 19.30 Uhr in der Hospitalkirche ein besonderes Konzert statt: das Ensemble „In Illo Tempore“ gibt als Benefizkonzert für den Verein „Beistand am Lebensende“, Ambulanter Hospizdienst Neustadt, einen Abend mit Musik von Georg Friedrich Händel. Der Eintritt zu diesem Konzert ist frei. Am Ausgang wird eine Spende zugunsten „Beistand am Lebensende e. V.“ erbeten, um diesen in seiner wichtigen Arbeit zu unterstützen.

Open-Ship und Filmvortrag

Pelzerhaken. Am Mittwoch, dem 12. September beginnt um 19.30 Uhr im Tourismusservice, Dünenweg 7, ein Filmvortrag über die Arbeit der Seenotretter an der deutschen Küste. Der Eintritt ist frei, eine Spende willkommen.

THEATERFAHRTEN NACH HAMBURG
„Bequem per Bus ins Theater!“

Ab Schönwalde, Altenkrempe, Grömitz,
Neustadt, Sierksdorf und Haffkrug

Infos unter www.inkultur.de/neustadt
Tel. 040-227 006 66

Infos vor Ort:
Tee & Schenken
Krempner Straße 18
23730 Neustadt in Holstein
Tel. 0 45 61 - 559 580

inkultur
BÜHNE FREI FÜR MEHR HAMBURG

Auch alle Silber-
bestecke, Zinn, D-Mark-
Scheine und Münzen!

Goldankauf

Sofort bis **43,10€** je Gramm Gold 999



GOLDJUNGS



Wir kaufen Zahn-, Bruch-, Schmuckgold

- NEUSTADT – Sierksdorfer Straße 27
(100 m neben Aldi)
- EUTIN – Plöner Landstraße 8-10 (im familia-Markt),
Mo.-Sa. 9-20 Uhr
- PLÖN – Hamburger Straße 2
- BAD SCHWARTAU – Markttwiete 8-10
(im Handelshof)
Mo.-Fr. 9-18 Uhr + Sa. 10-13 Uhr

Kunsthandwerk lockte viele Besucher

Nächster Markt am 17. und 18. November

Kunsthandwerk so weit das Auge reicht gab es am vergangenen Wochenende im Haus der Manufakturen. Es konnten wieder zahlreiche Aussteller gewonnen werden, die ihr Sortiment zeigten und sich bei ihrer Arbeit über die Schulter schauen ließen.



Viele Besucher zog es zum Stöbern in das Haus der Manufakturen.

Neustadt. „Es ist schön, dass wir wieder so ein umfangreiches und hochwertiges Angebot präsentieren konnten“, erklärte Birgit Hamann, die sich vorrangig um die Auswahl der Aussteller gekümmert hat. Auch die Aussteller zeigten sich rundum zufrieden und bekräftigten, dass die große Halle im Untergeschoss des Haus der Manufakturen besonders gut zu dem Thema Kunsthandwerk passen würde. „Dieser Kunsthandwerkermarkt hat großes Potenzial sich zu einer festen Adresse für viele Aussteller zu entwickeln“, erklärte Martin Krantz, der gemeinsam mit seiner Frau Yvonne Supplie-Krantz die Meeresleuchten anbietet. Auch Katrin Körting, die selbst genähte Kinderkleidung anbietet, lobte den Kunsthandwerkermarkt und hob hervor, dass noch mehr als beim letzten Mal los sei. Bald wird sie gemeinsam mit Gudrun Kranz-Beckmann von TausendSchöneDinge in der Kremper Straße zu finden sein. Auch das Fitness Loft nutzte den Markt für einen Tag der offenen Tür und präsentierte die fast fertigen Räumlichkeiten, die am 15. September eröffnet werden sollen. Zahlreiche Be-

sucher ließen es sich nicht nehmen ein letztes Mal das Eröffnungsangebot zu nutzen oder sich ausführlich zu informieren. Gerne führte das Team des Fitness Loft durch die atmosphärischen Räumlichkeiten mit Hafeblick. Der nächste Kunsthandwerkermarkt ist bereits geplant und findet am 17. und 18. November statt. Dort wird es dann adventliche Deko und Geschenkideen für Weihnachten geben.



Yvonne Supplie-Krantz und Martin Krantz präsentierten die Meeresleuchten aus Treibholz, Muscheln und Strandgut.

Inventar-Versteigerung

Pönitz. Ein Pesel ist „die Prachtstube großer Bauernhäuser im nordwestdeutschen Küstengebiet, oft reich ausgestattet mit Vertäfelungen, Wandfliesen und Balken- oder Kassettendecke.“ Und so fühlte man sich auch, wenn man das Restaurant der Familie Elke und Klaus-Thomas Hogrefe „Pesel in der Alten Meierei“ betrat: einfach richtig gut aufgehoben. Dass dies nun zu Ende geht, betrübt nicht nur viele Pönitzer, sondern auch alle Gäste. Familie Hogrefe hat sich entschlossen, das „Pesel in der Alten Meierei“ zu schließen, die Räumlichkeiten zu Mietwohnungen umzubauen und den wohlverdienten Ruhestand zu genießen. Deshalb müssen die gut ausgestattete Küche, die liebevoll eingerichteten Gaststuben sowie die zahlreichen über Jahre gesammelten Dekorationsstücke über die freiwillige Versteigerung an den Mann beziehungsweise an die Frau gebracht werden. Das gesamte gepflegte Inventar kommt am **Dienstag, dem 11. September ab 14 Uhr** meistbietend zum Aufruf. Wolfgang Mutz, öffentlich bestellter und vereidigter Auktionator aus dem Hause der Hanseatischen Auktionatoren GmbH in Ratekau erhielt den Auftrag, die Versteigerung durchzuführen. Rund 2.500 Einladungen wurden an Stammkunden versandt. Auch Privatpersonen sind natürlich herzlich eingeladen und können bereits im Freiverkauf einen Tag vor der Versteigerung beim Kleininventar ihre ganz persönliche Erinnerung mit nach Hause nehmen. Bereits jetzt können Sie die Versteigerungsliste mit Bildern und Aufrufpreisen einsehen unter www.hanseatische-auktionatoren.de

Die Versteigerung findet im Pesel in der Alten Meierei, Scharbeutzer Straße 16, in Pönitz am See statt, die Besichtigung am Montag, dem 10. September in der Zeit von 14 bis 18 Uhr und drei Stunden vor der Versteigerung. Während der Besichtigungszeiten besteht bereits die Möglichkeit für jedermann Porzellan, Bestecke, Gläser, Küchen-Kleininventar, Gemälde, Kleinmöbel und Deko freihändig zu Versteigerungsbedingungen zu erwerben. Abholung und Nachverkauf wird am Mittwoch, dem 12. September in der Zeit von 11 bis 18 Uhr durchgeführt.

VERSTEIGERUNG

des gesamten Küchen- & Restaurant-Inventars

„Pesel in der Alten Meierei“

23684 Pönitz am See, Scharbeutzer Str. 16

Di., 11.09.2012, ab 14 Uhr

äußerst saubere, gepflegte & hochwertige Objekte gelangen

meistbietend zum Aufruf!!!

Zahlung in bar oder mit bankbestätigtem Scheck

Liste über: www.hanseatische-auktionatoren.de

Besichtigung mit freihändigem Verkauf von Kleinteilen:

Montag, den 10.09.2012 von 14-18 Uhr
und 3 Stunden vor der Versteigerung

Nachverkauf & Abholung

Mittwoch, den 12.09.2012 von 11-18 Uhr

Wolfgang Mutz, öffentlich bestellter u. vereidigter Auktionator

i. H. d. Hanseatische Auktionatoren GmbH

Am Brook 26 - 23626 Ratekau - Tel.: 04 51-39 39 30



KRANKEN G MNASTIK

Physiotherapeutin
Ulrike Behnke-Lange

Am Markt 14 - 15
23730 Neustadt
Tel. 04561 / 9980

Kursangebot 2012

BECKENBODENTRAINING

Der Kurs findet an 6 Abenden,
jeweils dienstags statt

Beginn: Dienstag, den 18.09.2012

Uhrzeit: 18.00 - 19.00 Uhr

WIRBELSÄULENGYMNASTIK

Der Kurs findet an 10 Abenden,
jeweils dienstags statt

Beginn: Dienstag, den 18.09.2012

Uhrzeit: 19.15 - 20.15 Uhr

PROGRESSIVE MUSKELRELAXATION (PMR)

Der Kurs findet an 8 Abenden,
jeweils mittwochs statt

Beginn: Mittwoch, den 17.10.2012

Uhrzeit: 17.10 - 18.40 Uhr

Alle Kurse können von den ges.
Krankenkassen bezuschusst werden.

Info und Anmeldung unter

0 45 61 / 99 80 oder

info@b-langegesund.de

KOSTENLOSE SCHROTTABHOLUNG

von Eisenschrott, Fahrrädern, Rasenmähern,
Kabeln, Autobatterien, Autoteilen etc., jedes
E-Gerät (z.B. Waschmaschinen, Spülmaschinen,
Trockner, Kühlschränke), PC-Rechner, Monitore,
Fernseher sowie auch Elektro-Kleingeräte (z.B.
PC-Teile, Radios, Lampen, Toaster, Mixer etc.)

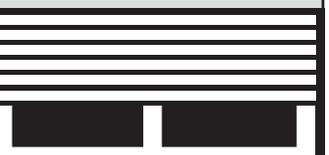
Tel. 04561 / 5268718 o. 0152-09428560

Bürozeiten: Mo.-Fr. 8-20 Uhr, Sa. 8-18 Uhr

Manni's Schrott-Service Metallrecycling

Dieter Rose

Rollladenzubehör



**Am Kasbern-Rehm 29
23730 Neustadt in Holstein**

Tel. 0 45 61 - 52 57 280

Fax 0 45 61 - 52 57 281

Schriftzug entfacht Diskussion über Denkmal



Das Denkmal mit den Schriftzügen „Unseren Helden“ und „Flamme empor“.

Neustadt. Direkt am Hafen gelegen erinnert seit der Zeit nach dem Ersten Weltkrieg ein Denkmal an die im Krieg gefallenen Soldaten. Auf der Front prangt der Schriftzug „Flamme empor“.

Dieser sorgt nun für Kritik. Der Schriftzug ist Titel eines Liedes aus dem frühen 19. Jahrhundert, der Zeit der Befreiungskriege. Ehemals dazu gedacht, sich von einer Fremdherrschaft befreien zu wollen, passe der Spruch aus heutiger Sicht nicht zu den Ereignissen der zwei Weltkriege und nicht zum Leitbild eines vereinigten Europas, so Kritiker. Inzwi-

schen liegt der Fall sogar dem 1. Stadtrat Friedrich-Karl Kasten vor. So erklärt er: „Ein Denkmal ist ein Denkmal.“ Gemessen an den 1.793 Arbeitsstunden, die investiert wurden, um das Denkmal zu errichten, lautet sein vorläufiger Vorschlag eine Schrifttafel aufzustellen, die die Bedeutung und die Herkunft des Schriftzugs erläutert.

Jetzt liegt es an den Parteien, darüber zu beraten, was mit dem Denkmal passiert. Auch die Marine soll in die Entscheidung mit eingebunden werden und eine Empfehlung zum weiteren Vorgehen abgeben.

Die Feuerwehr lädt ein

Süsel. Am Sonntag, dem 9. September veranstaltet die Freiwillige Feuerwehr Süsel einen Tag der offenen Tür. Ab 11.30 Uhr wird zu vielen Mitmachaktionen und Informationsmöglichkeiten eingeladen. Neben Feuerwehrrübungen der Freiwilligen Feuerwehr und der Jugendwehr ist folgendes Programm geplant: 11.30 Uhr Maschinistenübung Jugendfeuerwehr, 12.15 Uhr

Brandschutzerziehung, 13 Uhr Einsatzübung Technische Hilfe (Hebekissen), 13.45 Uhr Einsatz Wärmebildkamera am Löschtrainer, 14.30 Uhr Einsatzübung Verkehrsunfall, 15.30 Uhr Löschübung Jugendfeuerwehr, 16.30 Uhr Brandschutzerziehung. Auch für das leibliche Wohl ist gesorgt.

Bibelgesprächskreis startet im Herbst

Schönwalde. Für den 11. September war in Schönwalde der Start eines neuen Bibelgesprächskreises mit Pastor Dr. Heling angekündigt. Da dieser noch nicht vollends genesen ist, können die Treffen nun erst nach den Herbstferien beginnen. Die erste Zusammenkunft ist für Dienstag, den 23. Oktober um 20 Uhr im Gemeindehaus geplant und soll 90 Minuten dauern.

Der Kreis ist offen für alle, die die Bibel besser kennenlernen möchten. Jeder kann hinzustoßen oder auch aussetzen, wenn er möchte.

In dem Gesprächskreis sollen nach Möglichkeit verschiedene Methoden der Bibelarbeit und Bibelauslegung zur Anwendung kommen. Zunächst ist daran gedacht, immer den Predigttext des jeweils nächsten Sonntags zu besprechen. Daneben sollen aber auch Grundkenntnisse über die Entstehung der biblischen Bücher in ihrem jeweiligen historischen Umfeld vermittelt werden. Auf Wunsch und nach Absprache können aber auch andere Themen verfolgt werden.

„Geschichte der Navigation“

Neustadt. Neustadt war schon immer Heimat für Fischer, früher aber auch für Seefahrer und Piraten. Was heißt es, zur See zu fahren, und wie wurde navigiert? Am Montag, dem 10. September findet um 19.30 Uhr der Vortrag: „Geschichte der Navigation“ im zeITTor - Museum der Stadt statt. Als Referent konnte der renommierte Mathematiker und Physiker Professor Peter Pokrowsky gewonnen werden. Der Wahlneustädter ist Dozent für Mik-

rosystemtechnik und lehrt hauptsächlich an der FH Kaiserslautern. Im Mittelpunkt steht die Entwicklung von Messgeräten und Messverfahren, besonders für die astronomische Navigation, bis hin zu modernen Verfahren auf der Basis von Funknavigation wie GPS. Der Vortrag wird gemeinsam vom zeITTor und vom Nautischen Verein angeboten. Der Eintritt kostet 3,50 Euro, für Kinder und Jugendliche bis 18 Jahre ist der Vortrag kostenlos.

Er-lesene Texte

Neustadt. „Lesen ist kinderleicht“ - warum haben dennoch so viele erwachsene Menschen in Deutschland damit Schwierigkeiten? Literatur möchte gelesen werden, was hat sie also zu diesem Thema zu sagen? Das Lesen selbst ist Thema einer Lesung, zu der die Regionalstelle für Alphabetisierung und Grundbildung in Ostholstein herzlich alle Interessier-

ten einlädt. Der literarische Streifzug mit dem Titel „Von der Zärtlichkeit der Bleistifte“ wird geführt von Gerrit Gätjens, Schauspieler und Rezitator, und findet statt anlässlich des Weltalphabetisierungstages am Montag, dem 10. September um 19 Uhr in der Stadtbücherei. Die Veranstaltung ist kostenfrei.

So schön klingt der Norden

Grömitz. Am Mittwoch, dem 12. September um 20 Uhr sind Fiete Münzner, der Kapitän der guten Laune, und Uta Carina mit ihrem Programm „So schön klingt der Norden“ in der Strandhalle zu Gast. In einer maritimen Dekoration freuen sich beide auf Stimmung und Humor, auf neue und bekannte Seemannslieder und Schlager von Binnenland und Waterkant. Gast im Tourneeprogramm bei Fiete Münzner ist Peter Petrel. Wenn er ins Publikum lacht, ist Optimismus angesagt. Noch heute sind seine Hits wie „Ich fahr so gerne Rad“ und „Ich bin viel zu bescheiden“ ein Muss auf jeder Veranstaltung. Karten sind im Vorverkauf für 12 Euro mit OstseeCard und 14 Euro ohne OstseeCard erhältlich.

MS-Selbsthilfe- stammtisch

Neustadt. Am Dienstag, dem 11. September um 19.30 Uhr findet ein MS-Selbsthilfestammtisch in der Baltic-Apotheke statt.

An den Ufern der Wolga

Scharbeutz. Unter diesem Motto steht ein festliches Konzert mit dem „Ensemble der Wolga Kosaken“ am Dienstag, dem 11. September um 20 Uhr im Kursaal. Seit dem Jahr 1924 zum ersten Mal außerhalb Russlands ein Kosakenchor seine musikalische Kunst präsentierte, hat diese Musik Menschen auf der ganzen Welt fasziniert und begeistert. Karten sind für 14 Euro beim Tourismus-Service Scharbeutz, Strandallee 134, Tel.: 04503/770964 und im Hotel Wennhof, Scharbeutz, Seestraße 62, Tel. 04503/35280 erhältlich. Die Abendkasse (15 Euro) öffnet eine Stunde vor Konzertbeginn.

Fledermausführung

Kellenhusen. Unter dem Titel „Fledermäuse am Wald“ findet am Montag, dem 10. September eine Fledermausführung mit Ulrich Lensinger vom BUND statt. Treffpunkt ist um 19.30 Uhr der Platz vor der St. Petri Kirche.

Fest der schönen Stimmen

Dahme. Unter dem Motto „Zauber der Musik“ bringen die Sänger des Orpheus Theater Düsseldorf das besondere Flair großer, internationaler Bühnenauftritte auf die Bretter, die „die Welt bedeuten“. Schön Stimmen, erfrischendes Spiel und flotte Tanzeinlagen, dazu die jeweils passenden originalen Bühnenkostüme, lassen die Arien, Duette und Szenen aus „Die Csardasfürstin“, „Gräfin Mariza“, „Im weißen Rössel“, „Die Fledermaus“, „Kiss me Kate“, „Anatevka“ und viele andere bekannte Melodien zu einem einmaligen Erlebnis werden. Das Konzert findet am Mittwoch, dem 12. September um 19 Uhr im Haus des Gastes statt. Karten gibt es im Vorverkauf bei der Tourist Information.

Entdeckungsreise am Strand

Kellenhusen. Unter dem Titel „Erlebnis Ostsee“ lädt Dr. Vollrath Wiese vom „Haus der Natur“ in Cismar am Dienstag, dem 11. September zu einem Naturspaziergang direkt am Ostseestrand von Kellenhusen ein. Treffpunkt ist um 15 Uhr direkt vor dem Kurzentrum. Die Teilnahme ist kostenlos.

Fertigkeiten vertiefen und ausbauen

Friseur-Innung sprach Jungesellinnen frei



Die freigesprochenen Jungesellinnen mit Obermeisterin Kirstin Voß (2. v. lks.). Kim-Alischa Bade (lks.) wurde Innungsbeste.

Oldenburg. 13 Jungesellinnen und einen Jungesellen hat die Friseur-Innung Ostholstein/Plön nach dreijähriger Ausbildungszeit freigesprochen. Zu der Feier im Stadtcafé in Oldenburg konnte Obermeisterin Kirstin Voß auch die Eltern der jungen Leute, die Ausbilder und Kreis-handwerksmeister Ulrich Mietschke begrüßen. Die Obermeisterin lobte den Fleiß und den Einsatz der neuen Jungesellinnen und dankte den Ausbildungsbetrieben für die Bereitstellung von Ausbildungsplätzen.

Kirstin Voß ermunterte die Jungesellinnen, sich beruflich weiter zu entwickeln und die Fertigkeiten und Kenntnisse vertiefen und ausbauen. „Nur im Handwerk gibt es für engagierte Fachkräfte die Möglichkeit, innerhalb weniger Jahre die Meisterprüfung abzulegen und anschließend den Weg in eine erfolgreiche Selbstständigkeit zu beschreiten oder eine verantwortliche Tätigkeit in einem Salon zu übernehmen“, sagte sie.

Kirstin Voß berichtete auch von dem neuen landesweit gültigen Tarifvertrag. „Der Stärke unserer organisierten Innungsbetriebe ist es zu verdanken, dass es dem Landes-

innungsverband der Friseure und Kosmetiker in diesem Jahr erstmals gelungen ist, einen allgemein verbindlichen Tarifvertrag abschließen zu können“, teilte sie mit. „Dieser hat zur Folge, dass jeder Friseurbetrieb, ob Innungsmitglied oder Nichtmitglied, in Schleswig-Holstein daran gebunden ist. Das beinhaltet die Allgemeinverbindlichkeit. Ich bin überzeugt davon, dass wir auf dieser Grundlage langfristig einen gerechten Wettbewerb schaffen, dem Fachkräfteverlust entgegenwirken durch gerechte Lohnentwicklungschancen, sowie die Qualität der Friseurdienstleistungen sichern werden.“

Die freigesprochenen Jungesellinnen sind Jana Anger-Just, Julia Deibele, Olga Späth (Kemnitz, Neustadt), Niklas Sassenhagen, Natalia Späth, (JobB, Lensahn), Nadine Walter, Svenja Schmütz (Mai, Sierksdorf), Nadine Berndt, Lisa Bohnhoff, Catharina von Chamier Gliszynski, Anika Neller (Klinck, Neustadt), Kim-Alischa Bade, Lara Katharina Schröder und Sarah Toussaint. Innungsbeste wurde Kim-Alischa Bade. Die praktische und theoretische Prüfung schloss sie jeweils mit „sehr gut“ ab.

Wir gratulieren **Svenja Schmütz** herzlich zur bestandenen Prüfung und wünschen eine stylische Zukunft!

Das Team von *Anastasia*

Bergweg 4 - 23730 Sierksdorf - Tel. 04563 / 90 95 40

Friseur, Kosmetik & Nail

Die Schöpfung

Neustadt. War es die unbändige Gewalt eines Urknalls, die das Universum hervorbrachte und die Entwicklung des Lebens anstieß? Oder hat dieses alte, heilige Buch recht, dessen geheimnisvolle 66 Schriften mit den schlichten Worten beginnen: „Am Anfang schuf Gott Himmel und Erde“? „Die Schöpfung“, eine Koproduktion des Naturfotografen Henry Stober und des Naturwissenschaftlers Prof. Dr. Walter Veith, präsentiert am Samstag, dem 8. September um 15 Uhr in der Aula der Jacob-

Lienau-Schule ihre Antwort auf diese Fragen in 75 Minuten atemberaubenden Filmszenen von seltener Schönheit auf bis zu 12 x 6 m Panoramaleinwand sowie in den kompetenten und kurzweiligen Ausführungen eines Experten, der den Konflikt zwischen Evolution und Schöpfung jahrelang aus nächster Nähe analysiert hat. Das provozierende Fazit: Die Menschheit braucht eine neue Aufklärung - eine, die Sinn macht, statt ihn zu rauben. Eine, die uns Gott nicht nimmt, sondern ihn wiederbringt.

Hochzeit

Anzeige Verlags-Sonderveröffentlichung

Fürstliches Menü oder Schlemmen am Buffet?

Einer der Höhepunkte jeder Hochzeit ist das Festessen. Der Moment, in dem das Brautpaar und seine Gäste zur Ruhe kommen und gemeinsam lachen, reden und schlemmen. Zudem trägt ein gutes Essen auch zur guten Stimmung für den restlichen Abend bei. Doch wie soll das Essen aussehen? Soll es ein reichhaltiges Buffet oder ein aufeinander abgestimmtes Menü sein? Beide warten mit gewissen Vorzügen auf, die nach eigenem Geschmack abgewogen werden müssen.

Ein Menü wird oft als schicker oder eleganter empfunden. Ein Vorteil ist, dass es sich besser in die Planung des Abends integrieren lässt. Der zeitliche Ablauf kann für jeden Gang mit Blick auf Reden oder Showeinlagen abgestimmt werden. So kann das Brautpaar sich während des Essens komplett zurücklehnen und an dem Abend einmal durchatmen. Ein weiterer Vorteil ist, dass die einzelnen Speisen dank der Hilfe des Wirts oder Kochs perfekt aufeinander abgestimmt sind und jeder der Gäste den gleichen Genuss serviert bekommt. Vor allem in kleineren Räumlichkeiten lohnt sich ein festes Menü, da das Essen direkt an den Platz der Gäste gebracht wird

und so kein Gedränge um die beste Position in der Buffetschlange entsteht.

„Das Buffet ist eröffnet.“ Jeder kennt das Warten auf diesen Satz. Wenn es dann losgeht, zeigt sich ein großer Vorteil des Buffets. So besticht es durch eine vielfältige Auswahl an Speisen und lässt sowohl dem Brautpaar als auch den Gästen die spontane Wahl, wie die Hochzeit kulinarisch gefeiert werden soll. Oft entscheiden sich Brautpaare für ein warm-kaltes Buffet, dass verschiedene Ausrichtungen zulässt, wie beispielsweise gut-bürgerlich oder rustikal. Bei einem Buffet werden Vegetarier, Allergiker und die kleinen Gäste automatisch bedacht, denn jeder kann sich einfach das nehmen, was er mag und worauf er Lust hat. Einige schätzen zudem die Offenheit, die das Buffet gegenüber eines Menüs gibt. Man kommt mit verschiedenen Leuten ins Gespräch und es kann sich auch während des Essens unterhalten werden.

Was es für die eigene Hochzeit sein soll, muss sich jedes Brautpaar gründlich überlegen. Doch bei der Planung und für Ideen, wie ein Buffet oder ein Menü genau aussehen kann, helfen Gastronomen immer gern weiter.

SCHÜTZENHOF

MILBRODT EVENTS / Tanzschule Beuck
Oldenburg

Ihr Partner für alle Feste.

Herr Gerrit Milbrodt - Tel. 01 72 / 4 19 60 34



Ja, ich grill.

Ich koche so gut, dass Sie beim nächsten Mal mich heiraten wollen!

04562/4205

Körnickerfeld 1, Grömitz



CHRISTOPHER
PETERS
FLISCHERMEISTER • KOCH
PARTYSERVICE

Schützenhaus

Der Platz für Ihre Feiern & Veranstaltungen

- Von 100 bis 150 Personen
- Idyllisches Ambiente im Grünen
- Großer Parkplatz vor der Tür



Speckenweg 2 • 23683 Scharbeutz • Telefon (0172) 4137062



Alte Bräuche und gute Sitten

Es sollte Krach gemacht werden. Und zwar ordentlich, denn das vertreibt die bösen Geister. Deshalb wird am Polterabend ausgerangiertes Porzellan vor dem Haus des Hochzeitspaares zerbrochen, und Blechdosen am Autoheck befestigt. Um seine Braut vor den hartnäckigen Kobolden unter der Türschwelle zu beschützen, sollte der Bräutigam sie ins neue Heim tragen - von der Haustüre bis zur Eingangstüre, auch über 100 Stufen hinweg. Dann glauben die kleinen Plagegeister, dass nur einer die Wohnung betritt und das frisch getraute Paar hat Ruhe. Der Schleier verhindert, dass böse Geister durch die Nasenlöcher dringen. Erst nach der Trauzeremonie darf dieser zurückgeschlagen und die Liebe per Kuss besiegelt werden. Um Mitternacht setzt die Braut mit verbundenen Augen einem tanzenden Mädchen den Schleier auf - sie wird als nächste heiraten. Das Kleid sieht der Bräutigam in der Kirche zum ersten Mal. Selber nähern darf die Braut es nicht: „So viele Stiche, so viele Tränen“. Lediglich der letzte Nadelstich kurz vor der Trauung, ausgeführt von der Braut, bringt Eheglück. Auch das bringt Glück: Die Braut sollte etwas Neues, etwas Gebrauchttes, etwas Geliehenes und etwas Blaues (meist das Strumpfband) tragen. Am Abend vor der Hochzeit bringen weiße Rosen vom Bräutigam Glück,



auf dem Kopfkissen oder als Strauß im Zimmer. Träumt die Braut von weißen Rosen, kann am Hochzeitstag nichts mehr schiefgehen. Wenn sich der Bräutigam während des Kirchgangs umschaut, kann er auch später den Blick von den Frauen nicht lassen, sagt man. Reiskörner, mit denen das Brautpaar beworfen wird, gelten als Zeichen der Fruchtbarkeit. Alternativen sind Rosenblütenblätter oder Seifenblasen. Wenn schon Torte, dann richtig: Fünf Stockwerke sollten sie haben, damit diese Geburt, Konfirmation/Kommunion, Heirat, Kindersegen und Tod versinnbildlichen. Morgengabe: ein Geschenk des Bräutigams an die Braut am Morgen nach der Hochzeit. Was früher der

finanziellen Absicherung der Frau diente, ist heute ein Schmuckstück mit bleibendem Wert als Zeichen der Zuneigung.

Beautiful Nails
Entdecken Sie neue & kreative Möglichkeiten
Naturnagel-Verstärkung
• 3D- und Airbrush-Nägel
• Maniküre
• Nagel-Verlängerung
Termine nach tel. Vereinbarung

Vor dem Krempen Tor 27a gegenüber Marienhof Tel. 01 74 / 520 08 71	Sandberger Weg 46 neben Salon Heinrichs Tel. 01 76 / 26 722 576	Hochtorstraße 29 neben „Mein Friseur“ Tel. 01 76 / 68 806 633
--	---	---

Heike Albrecht
PHOTOGRAPHIE
Portrait- & Hochzeitsfotografie vom Feinsten

FOTOSTUDIO IM ZENTRUM
Oldenburg · 04361.506818
www.photographie-albrecht.de

Sellin's Gasthof
Inh. Bernd Sellin

Wir empfehlen uns für Ihre
Hochzeits-, Betriebs- und Familienfeiern
Party-Service - Kegeltermine frei - Pauschalangebote auf Anfrage

23730 Bliesdorf • Brodauer Str. 5 a • ☎ (0 45 62) 62 36

Ihre Traumhochzeit im Hotel Seehof



Laufen Sie ein in den Hafen der Ehe und feiern Sie ganz ausgelassen den schönsten Tag Ihres Lebens an dem traumhaftesten Platz an der Ostsee - im Hotel Seehof in Sierksdorf. Ihr Sorglos-Arrangement, bei dem keine Wünsche offen bleiben:

- Crémant oder Cocktail-Empfang mit Fingerfood
- 4-Gang Gala-Menü oder Büfett
- Getränkepauschale (Wein, Bier, alkoholfreie Getränke, Kaffee)
- Menükarten nach individueller Gestaltung
- Mitternachtssnack
- Kinder bis 7 Jahre frei

HOTEL **Seehof** SIERKSDORF

IHR LOGENPLATZ AN DER OSTSEE

Gartenweg 30 · 23730 Sierksdorf · Tel.: 04563-477714 · Fax: 04563-477720
steinkamp@seehof-sierksdorf.de · www.seehof-sierksdorf.de

Tel: 280 98 17 • Mo-Fr 9-18 Uhr, Sa 10-13 Uhr

*Dekoration
Accessoires
&
Geschenkideen*
für Ihre
Hochzeit

NEU - Online-Shop
www.kappen-orth.de
Bad Schwartau
Stockelsdorfer Weg 78

Brauchen Sie eine Festfrisur? Kommen Sie zu Friseur Style!



**Festfrisuren
für jeden Anlass**

(Locken, Hochsteck),
Hochzeit, Konfirmation,
Geburtstag etc.

ab **13,- €**

- für kurzes oder langes Haar
- mit oder ohne Haarteil

ÖFFNUNGSZEITEN:

Mo. - Fr. 8.00 - 20.00 Uhr, Samstag 8.00 - 14.00 Uhr

**Friseursalon
style**

Am Markt 5 · 23730 Neustadt · Tel. 04561 / 7146892

- | | |
|--|----------|
| - Herrenschnitt trocken | ab 5,- € |
| - Farbreflexe für Herren
incl. Schneiden/Fönen/Stylen | 19,99 € |
| - Damenschnitt incl. Fönen + Stylen | 17,50 € |
| - Dauerwelle incl. Schneiden, Fönen + Stylen | 26,50 € |
| - Ansatzfarbe - Tönen oder Strähnchen
(Hauben-, Kamm- o. 10 Foliensträhnen)
incl. Schneiden/Fönen/Stylen | 26,50 € |

- Alle Angebote gelten bis Kinnlänge -

85

Wir gratulieren! Und freuen uns sehr,
denn dieser Glückwunsch fällt uns gar nicht schwer.
Erhalten bleibe stets der alte Schwung!
Dann macht das Leben Spaß, dann bleibt man jung.

85

Zum 85. Lebensjahr

Elfriede Sager

Die besten Wünsche von den
Kindern, Enkelkindern
und Urenkeln

85

Groß Schlammin, 08.09.2012

85

Anzeige Bequem per Bus nach Hamburg ins Theater

Entspannt in Hamburg ins Theater gehen? Das ist ohne großen Aufwand möglich mit den Theaterfahrten von inkultur. An zentralen Haltestellen in Schönwalde, Grömitz, Altenkrempe, Neustadt, Sierksdorf und Haffkrug steigen Sie in den Theaterbus ein und direkt vor dem Theater wieder aus. Das Gleiche gilt natürlich für die Rückfahrt.

Freuen Sie sich auf vier spannende Kulturabende auf großen Hamburger Bühnen. Zum Auftakt sehen Sie im Altonaer Theater am Donnerstag, dem 27. September das Schauspiel „Die Muschelsucher“ nach dem Bestseller von Rosamunde Pilcher mit Doris Kunstmann. Der Hamburger Engelsaal präsentiert am Dienstag, dem 20. November die schönsten Geschichten und Lieder um die Hamburger Göre „Klein Erna“. Freuen Sie sich an diesem Abend auf Karl-Heinz Wellerdiek, den Intendanten des Engelsaals. Er begleitet Sie auf der Fahrt nach Hamburg und

gibt Anekdoten um den Hamburger Engelsaal zum Besten. Sehr interessant wird es am 31. Januar 2013 in den Hamburger Kammer-spielen. Das Stück „Rot“ beschäftigt sich mit dem genialen Maler Mark Rothko. Zum Abschluss des Programms erleben Sie am 5. März 2013 in der Hamburgischen Staatsoper den Klassiker „Cosi fan tutte“ von Wolfgang Amadeus Mozart. Sie buchen das gesamte Theater-Arrangement inklusive Hin- und Rückfahrt im modernen Reisebus für 158,- Euro pro Person. Die Eintrittskarten erhalten Sie vor der Vorstellung bequem per Post. Susanne Scholz von „Tee & Schenken“, Kremper Straße 18 in Neustadt, betreut den Theaterbus. Sie können sich gern persönlich im Teeladen beraten lassen oder telefonisch unter 04561/559580. Informationen erhalten Sie auch direkt bei inkultur: telefonisch unter 040/22700666, per E-Mail an theaterbus@inkultur.de oder auf www.inkultur.de/neustadt.



Am 5. September 2012
verstarb unser Kamerad



Löschmeister

Eberhard Becker

Träger des Brandschutzehrenzeichens in Silber und Gold
Kamerad Becker diente der Feuerwehr Kellenhusen vom
1. April 1964 an über 43 Jahre lang in treuer Pflichterfüllung.
Die Wehr wird ihm ein ehrendes Andenken bewahren.
Unser Mitgefühl gehört der Familie.

Die Kameraden und Kameradinnen der Freiwilligen Feuerwehr Kellenhusen

Antreten der Wehr zur Trauerfeier, am Dienstag, 11. September,
um 12.30 Uhr auf dem Waldparkplatz vor der Kirche.

Hans-Werner Landschoof
Gemeindewehrführer

Lieber Hanno-Holger,

wir dürfen Dir leider nicht persönlich zu Deinem
Geburtstag gratulieren, deshalb auf diesem Wege.

♥lichen Glückwunsch zum 5. Geburtstag am 8.9.2012

Alles Gute wünschen Oma, Opa, Dieta mit Boris,
Martina, Abou Bakr, Tarik, Saboin mit Rocky.



Plattdeutscher Abend

Neustadt. Am Mittwoch, dem 12. September präsentiert die Schön Klinik, Am Kiebitzberg 10, ab 19 Uhr Kunst und Kultur im Klinikum. Die Gäste erwartet ein plattdeutscher Abend mit Heinrich Evers aus Neustadt, bei dem Döntjes und Kurzgeschichten zum Besten gegeben werden.

Neue Kostüme für „De Düdeschen Schlömer“ Aufführung am Sonntag in der Gruber Kirche

Die Sparkasse Holstein hat die Laienspielgruppe des Heimat- und Kulturvereins Grube bei der Anschaffung neuer Verkleidungen mit 750 Euro unterstützt.



Knut Lagemann, Leiter der Filiale der Sparkasse Holstein in Kellenhusen, freut sich mit der Laiengruppe „De Düdeschen Schlömer“ über die neuen Kostüme.

Grube. Zum Einsatz kommen die neuen Gewänder schon am Sonntag, dem 9. September, wenn die Laienspieler eine neuere, verkürzte Version des „Düdeschen Schlömers“ in einer Fassung von Friedrich Lindemann aufführen. Die Vorführung beginnt um 20 Uhr in der St. Jürgen-Kirche in Grube, der Eintritt kostet sieben Euro. Die Karten sind an der Abendkasse erhältlich. Das Stück wurde 1584 von Pastor Johannes Stricker auf Mittelniederdeutsch geschrieben. Stricker prangert in diesem Drama

den liederlichen Lebenswandel des Adels im 16. Jahrhundert an. „Den Zuschauer erwartet ein „deutscher Schlemmer“ aus dem 16. Jahrhundert, gottlos prassend und ausschweifend im Leben, der sterbend schließlich zu Gott findet“, berichtet Ingrid Kriegeskotte, 1. Vorsitzende des Heimat- und Kulturvereins Grube. Sie freut sich über das Engagement der Sparkasse Holstein für die neuen Kostüme: „Gisela Bethien hat die historischen Kostüme eigens für das Theaterstück genäht.“

Einwohner- versammlung

Beschendorf. Eine Einwohnerversammlung der Gemeinde Beschendorf findet am Mittwoch, dem 12. September um 19.30 Uhr im Feuerwehrhaus statt. Tagesordnungspunkte sind der Landeswettbewerb „Unser Dorf hat Zukunft“ sowie Anfragen und Mitteilungen.

Heimatbund lädt zur JHV ein

Riepsdorf. Zu seiner 64. Jahreshauptversammlung lädt der Heimatbund Riepsdorf seine Mitglieder am Mittwoch, dem 12. September um 19.30 Uhr in „Bruhns Gasthof“ in Gosdorf. Auf der Tagesordnung stehen neben den üblichen Regularien unter anderem die Neuwahl des 2. Vorsitzenden und eines Kassenprüfers. Im Anschluss wird die Riepsdorfer Bänderbaum-Tanzgruppe eine Kostprobe ihres Könnens geben.

Flohmarkt „Rund ums Kind“

Damlos. Die Damloser Kindergruppe „Die Muckis“ veranstalten am Sonntag, dem 9. September von 9 bis 13 Uhr in der Bürgerbegegnungsstätte einen Kinderflohmarkt. Es werden Kinderbekleidung, Spielsachen, Fahrzeuge und vieles mehr angeboten. Der Flohmarkt wird nach dem Kaufhausprinzip durchgeführt. Der Erlös soll den Kindern der Gemeinde Damlos zugutekommen.

Wir suchen zu sofort oder später für unseren ambulanten Pflegedienst **examinierte Pflegekräfte** in Teilzeit sowie auf 400,-€ Basis. Ihre Bewerbung schicken sie bitte an **Küstenpflegedienst** Königstr. 4, 23730 Neustadt, Tel. 04561 / 71 42 51 oder online pflegeneustadt@aol.de Wir freuen uns auf Sie.

Suchen flexible Shop-Servicekraft (m/w) auf 400,- € Basis oder als TZ-Kraft (24 Std.) für unsere Tankstelle in Grömitz zu sofort. Schriftliche Bewerbung bitte an: **Jörg Sebelesky GmbH** Neustädter Str. 47, 23743 Grömitz

Gel. Maurer/Fliesenleger sucht Arbeit/Nebenjob 0176/39537147
Bauhandwerker su. Job: Badsanierung, Innenausbau, Verputzen, Fliesen, Pflastern ☎ 0160/6971388

Kinderfrau/Haushälterin gesucht! 20 Std./Wo., Festanstellung, nachm., 2 Kinder (11+14 J.) ☒ Chiffre 001/9778

Wir bieten Ihnen eine Teil-/Vollzeitstelle als WC-Aufsicht im Raum Neustadt an (PKW erforderlich). Gerne auch Rentner! Mo- Fr 04322/1003 oder Mo- So 0151/42214242

Senioren pension Erlenkamp
Alten- und Pflegeheim
Inh. Carolina und Jochen Paap

Wir suchen eine / -n **exam. Altenpfleger / in exam. Gesundheits- und Krankenpfleger / in** als **Nachtwache** in Vollzeit zu sofort oder später. Schriftliche Bewerbungen bitte an **Schaarweg 8 23730 Neustadt/Pelzerhaken** Tel. 0 45 61 / 5 24 76 28 seniorenresidenz_erlenkamp@t-online.de

Zusteller gesucht

Wir suchen zuverlässige, fleißige und freundliche **Verteiler** für die reporter-Verteilung mittwochs und samstags für

- Sierksdorf • Scharbeutz • Grömitz • Harmsdorf
- Manhagen/Manhagenerfelde + Umgebung

aktuelle offene Verteilerstellen siehe auch unter: www.der-reporter.de/new/neustadt

der reporter
Johanna Schwarz, Telefon: (04561) 51 70-29
Hochtorstraße 19, 23730 Neustadt

Maler günstig, mit Erfahrung (spachteln, tapezieren, Laminat) sucht Aufträge. **Tel. 01 52 / 28 91 55 20**

Zeitschriftenzusteller/in gesucht. Wir suchen Zustellerinnen/Zusteller jeweils Mittwoch und Freitag. Ideal für Rentner/innen, Hausfrauen/männer. **PIO Service GmbH**, 0384 12437022 b.prehn-pio@online.de

Servicekraft (m/w) gesucht.
Wir erwarten: Spaß am Beruf und selbständiges Arbeiten. Für ein telefonisches Vorabgespräch stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung.
Grömitz, Telefon: 0173 - 60 41 333

BOOTSHAUS WEISSENHAUS
RESTAURANT BEACH CLUB

ARBEITEN IN WEISSENHAUS

Da sich unser Angebot in den kommenden Monaten entscheidend erweitert, werden wir unsere Crew vergrößern und suchen deshalb Mitarbeiter (Aushilfen, Saisonkräfte, Ganzjahreskräfte, Azubis, Hotel-fachangestellte, Restaurantfachangestellte, Köche – alle m/w) für das Bootshaus als auch für den beginnenden Hotelbereich: Von Spüle bis Service, Bar bis Empfang – auch ideal für Ferienjobs für Studenten und Schüler und auch Hausfrauen in Teilzeitbeschäftigung:

Auszubildende (HoFa, ReFa, Koch)
Service | Aushilfen Service | Bar | Küche
Spüle | Reservierung

Wir bieten: • saisonale und ganzjährige Anstellungen
• über tarifliche Bezahlung • Mitarbeiterunterkünfte (auf Wunsch)

Interessenten bewerben sich postalisch oder digital bei: Herr Chris Noelle, Parkallee 1, 23758 Weissenhaus, karriere@weissenhaus.net

Alten- und Pflegeheim **ÜBER 25 JAHRE**
Strunkeit GbR

Wir brauchen Verstärkung für unser engagiertes Team. Welche/r **Ex. Altenpfleger/in Ex. Krankenschwester/-pfleger Ex. Gesundheits- und Krankenpfleger/in** fühlt sich angesprochen und ist bereit, unsere Bewohner liebevoll und fachkundig zu betreuen? Wir freuen uns auf Ihre aussagekräftige Bewerbung.

Inh. Marion und Herbert Strunkeit Pommernring 35-37 23744 Schönwalde a.B. Telefon (0 45 28) 91 75-0 Telefax (0 45 28) 91 75-12 E-Mail Pflegeheim.Strunkeit@t-online.de

Wir suchen für unser Haus zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine **exam. Pflegefachkraft (männl./weibl.) (Alten- oder Gesundheits- und Krankenpfleger/in)**

Sie sollten teamfähig sein und wertschätzender Umgang mit Bewohnern und Kollegen ist für Sie selbstverständlich. Es handelt sich um eine unbefristete Vollzeitstelle, wobei eine Teilzeitbeschäftigung auch möglich ist. Es sind mehrere Stellen zu besetzen. Bei Interesse bewerben Sie sich bitte schriftlich, telefonisch oder per E-Mail: Ansprechpartner ist Herr Zelen, Einrichtungsleitung. Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung.

Alten-, Wohn- und Pflegeheim Corinna GmbH
Postfach 1208, 23740 Grömitz, 04562-6456
E-Mail: heimleitung-haus-wallburg@t-online.de

Selbstständige Servicetätigkeit

Für die Platzierung von Süßwaren eines bekannten Herstellers in Läden des Einzelhandels suchen wir im Raum **Neustadt in Holstein** selbstständige Servicekräfte. Die Servicezeiten sind in Absprache mit dem Handel frei zu bestimmen. Die Bezahlung erfolgt monatlich auf Provisionsbasis, Volljährigkeit ist Voraussetzung.

Wenn Sie zuverlässig, flexibel und durchsetzungsstark sind, melden Sie sich unter **Tel. 0162/203 35 80**.

Ehepaar sucht 2-Zi.-Whg. in Nst. zum 01.11. od. früher ☎ 0176/78252674

Eutin-Fissau, Haus mit Einliegerwohnung von privat zu verkaufen ☎ 04521/4984

Grömitz, ruh.Lage, möbl. 2-Zi.-Whg., 55qm Wfl., 1. OG, gr. Blk., Miete 585 € + Nk + Mk + Courtagge + Kröger & Sohn Immobilien GmbH ☎ 040/41920263

Neustadt, ruh. 2 Zi Whg im 1.OG, m. Wannenbad u. Balk. 395,00KM + NK z.1.12.12 04328/722325

Neustadt, schöne ruhige 4-Zi-DG-Whg, ca 94qm, zum 16.12.12 zu verm., VB, G-WC, EBK, Loggia, Garage, Stellplatz, Waschk/Abstellr., im EFH, Bj. 2010 ☎ 0151/41613170

Pelzerh., 1 Zi. Whg., 36qm zzgl. Schlafz., Kaminof., strandn., an ruhige Einzelpers., Warmm.395,-€ ☎ 0163/3379421

Rentnerin su. in Neustadt o. Pelzerhaken 2- 3 Zi.-Whg., ca. 60qm, DB, EG od. Hoch-Parterre, ☎ 0171/4719564

Sonnige 2,5 Zi. Komf.-Whg., Nähe Neustadt, 5 km, renov., ca. 70qm, DG, Aufzug, barrierefrei, EBK, Loggia, keine Tiere, Pkw-Stellpl., zvm. ☎ 0176/24907043

Su EFH od. Baugrundstück Raum Neustadt/ Grömitz v. privat 0171/1953777

Suche Büroraum, für 3-6 Mon. kostenfrei, in verkehrsg. Lage zum Aufbau einer sozialen, profess. Arbeitsvermittlung. Kostenausgleich kann durch versierte kfm. Mitarbeit oder gute Kooperation erfolgen. Würde mich freuen! Tel. 0173/2390158

Neustadt, Kremper Weg, vermiete ab sofort 2 Zi. Whg., Souterrain, EBK, gr. Terr., Binnenwasser direkt, Wfl. 65qm, 450,-€ KM+NK ☎ 04561/8068

Neustadt, 1-Zi.-Whg zu vermieten, Terrasse, 260 € KM, zentrale Lage, ☎ 04562/6776

23823 Schlamersdorf

EFH m. Einliegerwohnung, S-Lage, Wohnkeller mit Kamin, zu verkaufen. W-Garten, 21 m², mit Kamin u. Blick in Feld und Wald.

Tel. 0 45 55 / 3 89

STAHL ivd

Lieber gleich zum Spezialisten

- **Wir su. HÄUSER u. ETW'en jeder Art!** Für Sie kostenlos incl. Marktwertprüfung
- **Hundert 1a - Referenz - Verkäufe!** - diskret - zuverlässig - kompetent
- **Seit 1980 M. STAHL IVD ☎ 0451/283128** täglich bis 21 Uhr, auch am Wochenende

VW Golf 1a Zustand 40kw, Zahnr.Kopfd.u.GJReifen neu mit Anhänger. TÜV Mai 2014 950,-€VB ☎ 0176/63242590

Renault Clio Grand Tour, Ez. 12/2010, HU/AU 12/2013, 74 kW (101 PS), 16 Tkm, schwarz-metallic, 1. Hand, 8-fach bereift, Navi, Einparkhilfe, unfallfrei, VB 9.800 € ☎ 01520/3637777

Achtung! Es werden wieder in Neustadt am Hafen Autos gekauft! 01522/6181700 od. 04561/559724

Grömitz gemütliche Kneipe, kompl. eingerichtet ab sofort z. verpachten v. priv. ☎ 0172/4187174

Ich habe mir eine kleine Wohnung für mich und meine 2 lieben Katzen gewünscht...welcher, gerne auch spiritueller Vermieter, vermietet an mich, 49 w, in Festanstellung, zwischen Lübeck und Neustadt eine Wohnung mit Terrasse und Badewanne zu günstigem Preis? ☎ Chiffre 001/9781

Dahme 2-Zi.-Whg. 1. St., knapp 60qm, Stellpl., 2 Min. zum Strand, Vermietung ab sofort, 390,-€ + ca. 100€ NK. 0157/88099328 o. 030/31991695

Neustadt, schöne 1 Zi Whg im EG, m. Wannenbad u. gr.sep. Kü, Miete 265,-zzgl. NK z.1.12.12 04328/722325

Kellenhusen, 3 Zi Whg. zu verm., 70 qm, + ger. Terr, Garten, PKW Stellpl. Abst.raum, EG ab 1.11.04364/499097 od. 0152/13075782

Suche Immobilie in Bliesdorf, Furthkoppel, zum Kauf ☎ 0176/70744556

Süsel, ruhige, helle 1-Zimmer-Wohnungen im Hause ab sofort frei! Möbliert, EB-Küche, Du/WC, Pkw-Stellplatz. KM € 220,00 + € 130,00 NK (Strom/Heizung usw.) + 1x Kaution (€ 220) ☎ 04524/701084

Grömitz/Klosterdorf Cismar

anspr. FeHaus (ca. 55 m², 3 Räume, Kü., Bad), vollmöbl., Terr., Garten, Stpl., ruh. Lg., Waschm., Kabel-TV, von November - April zvm. 350,- + NK
0152 / 563 909 49, 0 42 23 / 83 30
www.fewo-direkt.de, Obj.-Nr. 529806

Altratjensdorf EFH,

ca. 91 m² Wfl. zzgl. Nutzfläche im Spitzboden, 4 Zi., 2 EBK, 2 Bäder, Bj. '35, Anbau '81, unten kl. Whg, 1. Stock größere Wfl., gr. Gartengrdst. evt. als Baugrdst abzugeben, ab sofort zvm., Rentner bevorzugt, KM 590,- + NK + MK
Tel.: 0 43 66 - 10 18

1 Zi.-Whg. Grömitz

ca. 46 qm, direkte Strandlage, EBK, Kfz-Stpl. **KM 350,00 €** zzgl. NK + Stellplatzmiete + MS

Wohnungsuntern. Denker GmbH
Telefon 0451 / 5898-0

Ostseebad Grömitz - Gärtnerstieg

ALLEN Mitbewerbern auf dem Immobiliensektor zur Kenntnisnahme!

Die Grundstücke, Gärtnerstieg 7,9,11,16/18 + 22 im Ostseebad Grömitz befinden sich im alleinigen Eigentum der Firma Nordiska-Haus GmbH.

Es wird strengstens untersagt diese, ohne verbindlichen Auftrag der Nordiska-Haus GmbH, zu bewerben! Bei Zuwiderhandlung wird Vermögensschaden geltend gemacht und der Rechtsweg beschritten!

Nordiska - Haus GmbH

Schönböckener Straße 10 · 23556 Lübeck · Tel. 0451 - 4866918/12

25 Tischler wurden freigesprochen

In dem Artikel zur Freisprechungsfeier der Tischlerinnung am vergangenen Mittwoch hat sich der Fehlerteufel eingeschlichen. Unter den besten seines Jahrgangs ist

außerdem Jan-Markus Daun von der Tischlerei Mielke (Süsel) zu erwähnen. Er konnte ebenfalls bei der Freisprechungsfeier seinen Gesellenbrief entgegennehmen.

Ausschuss Tourismus und Kultur

Pelzerhaken. Eine öffentliche Sitzung des Ausschusses für Tourismus- und Kulturangelegenheiten findet am Mittwoch, dem 12. September um 19.30 Uhr im Tourismus-Service statt. Tagesordnungspunkte sind unter an-

derem Planung Hochwasser-Schutz Pelzerhaken mit Beteiligung der Einwohner und Diskussion, Sachstand LTO, Bericht der Verwaltung sowie Regelbericht zur Spielzeit 2011/2012 von „Theater in der Stadt“.

Achtung! Achtung! Kaufe: Pkw, Lkw und Busse in jedem Zustand für einen fairen Preis ☎ 0172/6066344 od. 04561/5969941 (alles anbieten).

Suche Wohnwagen ab Bj. 1985 ☎ 04192/818390 o. 0177/7959696

Kaufe alle Pkw/Busse, in jedem Zustand, auch Japaner, Sofortankauf ☎ 0172/4039094

Kaufe Ihr altes, gepflegtes Auto mit geringen Kilometern. **TS Automobile** ☎ 04524/7389879

Ford Mondeo, Kombi, Bj. 1995, TÜV 07/12, an Bastler o. Ersatzteillager, VHB 350,-€ ☎ 04382/938959

Mehrere PKW-Anhänger zu verkaufen. ☎ 0172/4565534

Seat Leon, EZ 06/2003, 110tkm, Diesel, 110 PS, silber, Klima, Alu, abn. AHK, etc. TÜV 04/2013, top gepfl. 4.250 € VHB ☎ 0178/1314890

Mitsubishi Pajero, Bj 1990, 220 Tkm, TÜV 01/13, VB, 0171/7416409

Motor- und Unfallreparaturen, preiswert. Autohaus am Gogenkrog KG, 04561/51640

Golf IV Kombi, 1,9 TDI, silber, Bj. 2001, 133 Tkm, 2. Hand, TÜV 2/14, Klima, AHK, Radio/Nav, get. Scheiben, 3.900,-€ ☎ 0171/8180911



Erst 38 Jahre und schon eine Legende – wie kein anderes Fahrzeug seiner Klasse hat der Golf für Generationen von Fahrern den Weg zum Ziel gemacht. Und durch die Vergrößerung des Kofferraumvolumens, eine tiefere Ladekante und einen variablen Ladeboden ist der neue Golf* bestens vorbereitet auf nahezu jede Situation im Alltag. Kein Wunder, dass er für viele das Auto unter den Autos ist.

Alle weiteren Informationen erhalten Sie unter www.volkswagen.de oder bei uns.

* Kraftstoffverbrauch des neuen Golf in l/100 km: kombiniert 5,3 – 3,8, CO₂-Emissionen in g/km: kombiniert 121 – 99.



Ihr Volkswagen Partner

TRAVAG
KOMPETENT-REGIONAL NEUSTADT

Eutiner Str. 51-55, 23730 Neustadt, Tel.: 04561/3968-0
www.travag-neustadt.de

täglich geöffnet

Cismar: Haus der Natur, Bäderstr. 26: täglich 10 bis 19 Uhr
Dahme: StrandSPA, Strandpromenade 38: Mo., Di., Do. 8-19 Uhr, Mi. 8-18 Uhr, Fr. 8-22 Uhr, Sa. u. So. 10-18 Uhr
Grömitz: Gröm. Welle, Kurpromenade tägl. 10-20 Uhr, Mi. u. Fr. 10 bis 21 Uhr
Indoor-Soccer, Grömitzer Höhe, Info unter Tel. 04562/1482
Tauchgondel, Seebrücke: tägl. 11 bis 16 Uhr, außerh. der Ferien Mo., Di. Ruhetag
Zoo Arche Noah, Mühlenstr. 32: täglich ab 9 Uhr
Kellenhusen: Käpt'n-Kelli-Klub am Deich: Mo. bis Fr. 9.30 bis 12.30 Uhr
Lensahn: Museumshof Lensahn, Bäderstr. 18: tägl. 10 bis 17 Uhr
Waldschwimmbad Lensahn, Dr.-Julius-Stinde-Straße: Mo. bis Fr. 10 bis 20 Uhr, Sa. u. So. 9 bis 20 Uhr
Lenze: Freizeitreiten auf Hof Hopp 04562/8207 am Wochenende & auf Anfr.
Nessendorf: Eselpark tägl. 10-18 Uhr
Neustadt: Kleiderstube u. Sozialkaufhaus der Tafel, Sandberger Weg 76: Mo. bis Fr. 9-17 Uhr, Sa. 9-14 Uhr
zeitTor - Museum der Stadt Neustadt, Kremper Tor: Di.-Sa. 10.30 bis 17 Uhr, So. u. Feiertage 14 bis 17 Uhr
Pelzerhaken: MöweMeierClub im Tourismus-Sevice, Dünenweg 7: Sa. & So. 10 bis 13 Uhr und 14 bis 16 Uhr
Sierksdorf: Hansa-Park, Am Fahrenkrog 1: täglich 9 bis 18 Uhr
Panoramisch-Schwimmbad, Am Pfingstberg: Di. u. Mi. 14-19 Uhr, Do. 14-16 Uhr, Fr. 14-20 Uhr, Sa. 8-11 u. 14-19 Uhr, So. u. Feiertag 8-12 Uhr

Alle Angaben ohne Gewähr.

Samstag, 8. September

- **Scharbeutzer Bauernmarkt**, Seebrückenvorplatz, Scharbeutz
8.15 Uhr - ADAC Ostsee-Rallye, Start Seebrückenvorplatz, Grömitz

8.30 bis 14 Uhr - Grüngutsammelstelle geöffnet, Lieschenrader Weg, Neustadt
9 bis 16 Uhr - Herbstfest, Ostsee-Campingpartner, Lensahn
9.30 bis 16 Uhr - Tag der Küche, Küchen & mehr, Neustadt
10 bis 13 Uhr - Flohmarkt „Rund ums Kind“, Freie ev. Gemeinde, Neustadt
10 -13 Uhr Geschäftsöffnungszeiten „reporter“ Verlagshaus, Hochtörstr. 19, Nst.
10 Uhr - Kite&SUP Festival, Surfstrand, Pelzerhaken
10 bis 18 Uhr - Kunsthandwerk und Gartenakzente, Dunkersche Kate, Bosau
10 bis 12 Uhr - Senioren Internet-Café, Allohheim Senioren-Residenz, Grömitz
10 bis 12 Uhr - Senioren-Internet-Treff, VHS Kremper Str.32, Neustadt
10.30 bis 16.30 Uhr - Ausstellung Modedesign, Schön Klinik, Neustadt
10.30 Uhr - Kinderuni "Rettung auf hoher See", Jacob-Lienau-Schule, Neustadt
10.30 bis 16.30 Uhr - Kunstausstellung, Schön Klinik, Neustadt
14.15 Uhr - Rennradtraining Radsport TSV, Jacob-Lienau-Schule, Neustadt
15 Uhr - Die Schöpfung, Aula der Jacob-Lienau-Schule, Neustadt
17 Uhr - Klosterführung, Cismar
18.30 Uhr - Zünftiges Oktoberfest, Dorfmuseum, Schönwalde
19.30 Uhr - Feuerwehrkapelle Basdahl, Haus des Gastes, Dahme
20 Uhr - Jazzband "Blue Wonder", Lindenkrug, Thomsdorf
20 Uhr - Kirche am Urlaubsort, Strandhaus, Grömitz
20 Uhr - Kulinarische Lesung, Restaurant Al Giardino, Kellenhusen
20 Uhr - Literarischer Abend, Strandhaus, Grömitz
20 Uhr - Original Wolga Kosaken, asilika, Altenkrempe

Sonntag, 9. September

- **Scharbeutzer Bauernmarkt**, Seebrückenvorplatz, Scharbeutz
8 bis 15 Uhr - Flohmarkt, rund um die Schulscheune, Kasseedorf
9 bis 18 Uhr - Tag des offenen

Denkmals, Basilika, Altenkrempe
10 bis 13 Uhr - Flohmarkt „Rund ums Kind“, Bürgerbegegnungsstätte, Damlos
10 Uhr - Kite&SUP Festival, Surfstrand, Pelzerhaken
10 bis 18 Uhr - Kunsthandwerk und Gartenakzente, Dunkersche Kate, Bosau
10 Uhr - Ostsee hautnah, Strandhaus, Grö.
10 bis 17 Uhr - Sport-Tag, Sportplatz am Goggenkrog, Neustadt
10.15 Uhr - Tag der Begegnung, Basilika, Altenkrempe
10.30 bis 16.30 Uhr - Ausstellung Modedesign, Schön Klinik, Neustadt
10.30 Uhr - Ferrymen, Schön Klinik, Nst.
11 bis 16 Uhr - Herbstfest, Ostsee-Campingpartner, Lensahn
11 bis 13.30 Uhr - Jazz-Frühshoppen, Falkenthal Seafood, Grömitz
11 bis 18 Uhr - Tag des offenen Denkmals, Gut, Hasselburg
11.30 Uhr - Tag der offenen Tür, Freiwillige Feuerwehr, Süsel
12 bis 17 Uhr - Shanti-Basar, Klostercafé, Cismar
13 bis 18 Uhr - Jubiläumsfeier 20 J. „Blau-Weiß-Rot“, Festscheune Hegemann, Süxdorf-Nienhagen
14 Uhr - Flohmarkt, Gemeindehs., Dahme
16 Uhr Strick-Café, Hs. des Gastes, Grube
20 bis 22 Uhr - Sondergastspiel der Orpheus-Theater, Kursaal, Kellenhusen

Montag, 10. September

8 - 16 Uhr - Abgabe Kleidersamml. für Bethel (bis 14.9.), Ev. Gemeindehaus I, Nst.
8 bis 12 Uhr - Krümeltreff, Strandkirche, Scharbeutz
9 bis 11 Uhr - Seniorenfrühstück, Bürgerbegegnungsstätte, Lensahn
9 bis 14 Uhr - Sprechzeit f. Frauen u. Mädchen, Notruf Ostholstein, Neustadt
10 bis 12 Uhr - Steilküsten-Entdeckungstour, Spielplatz/Yachthafen, Grömitz
14 bis 18 Uhr - Bridgeclub Neustadt, im Dana Pflegeheim, Am Kiebitzberg, Neustadt

14 Uhr - Erfahrungsaustausch pflegende Angehörige, DRK Sozialstation, Neustadt
14.30 bis 18 Uhr - Bridge-Club Grömitz, Sellin's Gasthof, Bliedorf
14.30 bis 15.30 Uhr - Seniorensport, Hochtör-Schule, Neustadt
15 bis 18 Uhr - Begegnungsnachmittag, AWO, Neustadt
15 Uhr - Bürgermeister-Sprechstunde, Klosterkrug, Cismar
15.30 bis 17 Uhr - Mutter- und Kindkreis, Ev. Kindergarten, Grömitz
16 bis 17 Uhr - Rentenberatung LVA u. BfA, Rathaus, Grömitz
17.30 bis 19 Uhr - Lesen und Schreiben f. Erwachsene, Stadtbücherei, Neustadt
18 Uhr - Rheuma-Liga, Kath. Kirche, Nst.
18.30 bis 20 Uhr - Jugendtheatergruppe, Gemeindehaus Kirche, Süsel
19 Uhr - Er-lesene Texte z. Weltalphabetisierungstag, Stadtbücherei, Neustadt
19 bis 20.15 Uhr - Posaunenchor, Ev. Gemeindehaus, Neustadt
19.30 bis 21 Uhr - Fledermausführung, vor St. Petri Kirche, Kellenhusen
19.30 Uhr - Herzsportgruppe, Sporthalle Bundespolizei, Neustadt
19.30 Uhr - Kammerchor OH Chorprobe, Jacob-Lienau-Gemeinschaftsschule, Neustadt
19.30 Uhr - Sucht-Selbsthilfegr. Blaues Kreuz f. Betroffene u. Angehörige, Gemeindehs. hinter Kirche, Lensahn
19.30 Uhr - Treffen Freunde der plattd. Sprache, Hotel & Café Wallburg, Neustadt
19.30 Uhr - Treffen Pensionäre der PUHG, Kajüte, Neustadt
19.30 Uhr - Übungsabend Skat Club, Teestube Goggenkrog-Halle, Neustadt
19.30 Uhr - Vortrag „Geschichte der Navigation“, zeitTor Museum, Neustadt
20.15 Uhr - Operettenkonzert, Passage/Kurzentrum, Grömitz

Dienstag, 11. September

8 bis 12 Uhr - Krümeltreff, Strandkirche, Scharbeutz
8 bis 13 Uhr - Wochenmarkt, Neustadt
9 Uhr - Meditationen, Kath. Kirche, Nst.
9 Uhr Seniorenfrühst., Ev. Gemeindeh., Nst.
10-12 Uhr - Ausgabe/Abgabe Kleider-



OSTSEE FERIEN LAND

DAHME

MI | 12. SEPTEMBER

19 - 21 Uhr Operettenkonzert mit dem Orpheus Theater - mit Szenen, Duette und Arien aus „Eine Nacht in Venedig“, „Maske in Blau“, „Die Csárdásfürstin“, „Die Fledermaus“, „Der Zigeunerbaron“, „Gräfin Mariza“ u.a. 7,-€ mit OC, 9,-€ ohne, Haus des Gastes
20 Uhr Wolga Kosaken - 15,- € mit OC 13,-€, Vvk. Haus des Gastes, St. Stephanus Kirche

SA | 15. SEPTEMBER

18 Uhr Sommerausklang mit Livemusik und 3-Gänge-Menü, um 20 Uhr spielen „die Traveler“ - 4 Musiker die Skiffle-, Blues-,



Mittwoch, 12. September
WOLGAKOSAKEN
 St. Stephanus Kirche, Dahme



Mittwoch, 12. September
PETER PETREL
 Strandhalle, Grömitz

Folk- und Countrysongs präsentieren, Tischreservierung erwünscht 04364-48020, Cafe Restaurant Blöser, Strandpromenade

GRÖMITZ

MO | 10. SEPTEMBER

20.15 Uhr Fest der schönen Stimmen unter dem Motto „Zauber der Musik“ präsentieren die Sängerinnen und Sänger des Orpheus Theater Düsseldorf in farbenprächtigen Kostümen die schönsten Melodien aus „Eine Nacht in Venedig“, „Gräfin Mariza“, „Die Csárdásfürstin“ uvm. VVK: Tourismus-Sevice, 7,- € mit OC/ 9,- € ohne OC

MI | 12. SEPTEMBER

20 Uhr So schön klingt der Norden - neue & bekannte Seemannslieder & Schlager von

Binnenland und Waterkant mit Fiete Münzner und Uta Carina, als Gaststar: Peter Petrel, der mit Hits wie „Ich fahr' so gerne Rad“ oder „How do you do“ das Publikum begeistert wird, 12,-€/ 10,-€ mit OC, Vvk: Palmterrasse, Strandhalle

SO | 16. SEPTEMBER

10 - 18 Uhr R.SH-Kindertag - heute gehört Grömitz ganz den Kindern. Vom Yachthafen angefangen und entlang der Promenade gibt es an diesem Tag ein volles Programm mit kostenlosen Mitmach-Aktionen und Stars auf der großen R.SH Bühne: mit dabei: Mandy Capristo & Band, Daniele Negroni, Alexander Knappe, Michael Schulte, Sebastian Wurth und On a Sunday, außerdem großes Piratenfest am Strand bei der Seebrücke, Kinder-Mitmach-Konzert mit „Grünschnabel“ und vieles mehr, Eintritt frei, Promenade

KELLENHUSEN

DO | 13. SEPTEMBER

16 - 20 Uhr Kulinarischer Dorfspaziergang „Spätsommerfrische“ - Erleben Sie Kellenhusens Geschichte und Gastronomie einmal anders! Genießen Sie ein exquisites 4-Gang-Menü mit Holsteiner Gaumenfreuden sowie begleitenden Getränken in verschiedenen Restaurants und lernen Sie zwischen den Gängen das traditionsreiche Ostseebad bei

einem kurzweiligen Spaziergang mit „Karl Karutz“ kennen, max. 10 P., mind. 4 P., Anm. erf. 04364/218, 30,-€ bis 13.9., Seebrückenvorplatz/ Fischerdenkmal

SA | 15. SEPTEMBER

10 - 18 Uhr Traditionelles Vogelschießen der Freiwilligen Feuerwehr Kellenhusen, Vor dem Kurzentrum

LENSAHN

SO | 16. SEPTEMBER

10 - 18 Uhr Bauern-, Pflanzen- und Obstmarkt - Genießen Sie die Farben des Herbstes: Zahlreiche Stände von regionalen Anbietern verkaufen Obst, Pflanzen und vieles mehr. 2,50 bis 5,-€, Museumshof



Sonntag, 16. September
BAUERNMARKT
 Museumshof, Lensahn

Auszug aus dem offiziellen
OS!KA
 OSTSEEFERIENLAND VERANSTALTUNGSKALENDER

* = Teilnahme für OstseeCard-Inhaber frei

34. Jahresausstellung Vernissage am Mittwoch, 12. September



Neustadt. Am Mittwoch, dem 12. September um 18.30 Uhr eröffnet die Ausstellungsgemeinschaft ihre 34. Jahresausstellung in der Stadtbücherei. Alle Interessierten sind herzlich eingeladen, bei Brot und Wein an der Ausstellungseröffnung teilzunehmen und die Werke der verschiedenen Künstler zu bestaunen. Zur Eröffnung spricht Susanne Bimberg, Vorstandsmitglied der Bürgerstiftung Ostholstein. Folgende Künstler werden ihre Werke zeigen: Erika und Klaus Ammann,

Edith Günther, Helga Ludwig, Uta und Klaus Richter, Sophie Semmelhack, Heiner Tonn, Jürgen Werner, Antje Burger, Ilka Koch, Ingrid Maschke, Hans-Jörg Schick, Gero Steffen, Gerhard Ullrich und Caroline von Zimmermann. Die Ausstellung endet am 12. November und kann zu den Öffnungszeiten der Stadtbücherei besucht werden, Montag bis Donnerstag 9.30 bis 12 Uhr und 14 bis 17.30 Uhr, Freitag 9.30 bis 12.30 Uhr und 14 bis 18.30 Uhr, Samstag 9.30 bis 12.30 Uhr.

Tango Tales im Kloster

Cismar. Musikalisch aufregend wird es am Mittwoch, dem 12. September um 20 Uhr in der Klosterkirche Cismar, wenn Raul Jaurena (Bandoneon) und Bernd Ruf (Klarinette) ihr neues Programm präsentieren und damit ihre neue Tournee starten. Wer diese beiden Musiker einmal gehört hat, zum Beispiel vor einem Jahr im Kloster Cismar, kann sich jetzt schon freuen auf „Tango Tales - Angel Bailarin“ und „Tanzender Engel - Tango Kammermusik“. Raul Jaurena und Bernd Ruf lassen Kompositionen von A.G. Villoldo, A. Troilo, C. Gardel, Astor Piazzolla und Raul Jaurena lebendig werden. Der Bandoneon-Meister und Grammy-Gewinner und der Klarinettist kennen sich bereits seit 13 Jahren, spielten gemeinsam mit dem Ensemble „Tango Five“ auf den großen Tangofestivals in Montevideo und Buenos Aires und gaben Konzerte in New York, Tiflis, Wien und Berlin. Mit „Tango Five“ nahmen sie



„Ein Tag ohne Bandoneon ist für mich unvorstellbar. Mit ihm atme und lebe ich jeden Tag neu“, sagt der Bandoneon-Meister Raul Jaurena.



Bernd Ruf - Klarinettist aus Passion.

insgesamt vier Alben auf. Die Musik des „Jaurena Ruf Project“ entwickelt sich aus der Begegnung von Tango, Klassik, Klezmer und Jazz. Das verbindende Element dabei ist die Improvisation. Raul Jaurena und Bernd Ruf präsentieren mit ihrer neuen CD „Tango Tales - Angel Bailarin“ poetische, sinnliche, leise, eindringliche und leidenschaftliche Töne, die das Leben begleiten. Tango, Klassik und Klezmer verschmelzen zu einer Kammermusik für Seele und Herz. Das Konzert in der Klosterkirche Cismar beginnt am Mittwoch, dem 12. September um 20 Uhr. Karten gibt es nur an der Abendkasse ab 18.30 Uhr für 15 Euro. Schüler und Studenten ermäßigt 10 Euro. Veranstalter ist der Förderkreis Kloster Cismar e.V.

spende, Rosengarten 10, Kleiderstube, Nst. 10 Uhr - Beratung f. Pflegebedürftige u. Angehörige - Zi.12, Rathaus, Neustadt 10 bis 11.30 Uhr - Eltern-Kind-Kreis, Ev. Gemeindehaus, Sierksdorf 10 Uhr - Geführte Radtour, Tourismus-Service, Pelzerhaken 10 bis 12 Uhr - Sprechzeit f. Frauen u. Mädchen, Notruf Ostholstein, Neustadt 10 bis 12 Uhr - Strandentdeckungstour, Umwelthaus, Neustadt 10.30 Uhr - Dahmer Fahrradtour, Treff Touristinformatio, Dahme 13.30 bis 15.30 Uhr - Sockenstricken, Touristinformatio, Rettin 14 bis 17 Uhr - Fahrrad-Erlebnistour,

Seebrückenvorplatz, Kellenhusen
14 Uhr - Handarbeit, AWO Begegnungsstätte, Lensahn
14 bis 16 Uhr - Rentenberatung, Rathaus, Neustadt
14 bis 15 Uhr - Sprechzeit Gleichstellungsbeauftragte, Rosenstraße 2a, Neustadt
14 Uhr - Versteigerung Inventar, Pesel in der Alten Meierei, Pönitz
14.30 Uhr - Café Ü 65, DRK Pflegezentrum am Mühlenblick, Neustadt
14.30 Uhr - Rheuma-Liga Warm-Wasser-Gymnastik, Karl-Schütze Heim, Merkendorf
14.30 Uhr - Senioren-Klönshnack-Treff, An der Gildehalle, Grömitz
16 bis 18 Uhr - Geöffnet, Dorfmuseum, Schönwalde
16 bis 16.30 Uhr - Rheuma-Liga Warm-Wasser-Gymnastik - auch 16.45-17.15 Uhr, Schön Klinik, Neustadt
17 bis 18 Uhr - Gymnastik "Fibromyalgie" Rheuma-Liga, Schön Klinik, Neustadt
18 Uhr - Nst. Tanzclub Anfänger, alle Altersgruppen, Jugendtreff/Gogenkrog, Nst.
18 bis 20 Uhr - Sportabzeichen-Treff TSV, Gogenkrog-Sportplatz, Neustadt
19 Uhr - Chorprobe, Pastorat, Altenkrempe
19 Uhr - Heinz-Erhardt-Abend, Schön Klinik, Neustadt
19 bis 21 Uhr - Neustädter Tanzclub Fortgeschrittene Standard/Latein, alle Altersgruppen, Jugendtreff/Gogenkrog, Nst.
19.30-21 Uhr - Freundeskreis Sucht-Krankenhilfe - Hochtorstr.22, Diakonie, Nst.
19.30 Uhr - MS-Selbsthilfestammtisch, Baltic-Apotheke, Neustadt
19.30 Uhr - Orchesterprobe Ostseekrabben, Jacob-Lienau-Schule, Neustadt
19.30 Uhr - Tanzabend, direkt vor dem Haus des Gastes, Dahme
20 Uhr - DRK-Bereitschaftsabend - Haakengraben 3, DRK Ostseeresidenz, Neustadt
20 Uhr - KOKI zeigt "Eins, Zwei, Drei", Kino-Center Vor dem Kremper Tor, Neustadt
20 Uhr - Versammlung Rasse-Kaninchen-Zuchtverein U-107, Dorfschänke, Merkendorf
20 Uhr Wolga Kosaken, Kursaal, Scharb.

Mittwoch, 12. September

9.30 bis 12 Uhr - Breakfastclub, Jugendzentrum, Neustadt
9.30 bis 11 Uhr - Eltern-Kind-Kreis, Ev. Gemeindehaus, Sierksdorf
9.30 Uhr - Fahrradtour, Treffp. Kugelbrunnen Gr. Welle, Grömitz
10 - 12 Uhr - Ausgabe/Abgabe Kleider-spende, Rosengarten 10, Kleiderstube, Nst. 10 bis 12 Uhr - Kinderschutzbund-Sprechstunde, Vor dem Kremper Tor 19, Nst.
10 bis 12 Uhr - Senioren Internet-Café, Alloheim Senioren-Residenz , Grömitz
10 bis 12 Uhr - Sprechzeit f. Frauen u. Mädchen, Notruf Ostholstein, Neustadt
10 Uhr - Zauber der Musik, Haus des Gastes, Dahme
10.30 bis 12.30 Uhr - Sprechstunde Haus&Grund, Am Hafenstein 19, Neustadt
11 bis 12 Uhr - Klaviermatinee, Passage/Kurzentrums, Grömitz
14 bis 16 Uhr - Mittwochstreff der Brücke, Bahnhofstr. 4, Neustadt
14.30 - 15.30 Uhr - Seniorensport Verein f. Bewegungsth., Hochtor-Schule, Nst.
14.45 bis 15.15 Uhr - Rheuma-Liga Trocken-Gymnastik, Steinkamp-Schule, Nst.
14.45 bis 15.45 Uhr - Seniorengymnastik, Kleine Turnhalle, Lensahn
15 bis 17 Uhr - Ausgabe, Neustädter Tafel, Sandberger Weg 76, Neustadt
15 bis 17 Uhr - Handarbeitsgruppe d. Siedlergem., Hasselburg, Altenkrempe
15 bis 16.30 Uhr - Krabbelgruppe, Danziger Straße 48, Neustadt
15 bis 17 Uhr - Senioren-Internet-Treff, VHS Kremper Str.32, Neustadt
15.15 bis 15.45 Uhr - Gymnastik Rheuma-Liga, Steinkamp-Schule, Neustadt
15.30 bis 17 Uhr - Sprechstunde Fachdienst soz. Dienste ehem. Kreisjugendamt, Anbau Rathaus, Grömitz
16-18 Uhr - Geöffnet, Dorfmuseum, Grube
17.30 bis 19 Uhr - Lesen und Schreiben f. Erwachsene, Stadtbücherei, Neustadt
17.30 Uhr - Treffen der Schachfreunde, Berliner Platz 1, Neustadt
18 bis 22 Uhr - Bridgeclub Neustadt, im Dana Pflegeheim, Am Kiebitzberg, Neustadt
18 Uhr - Rennradtraining Radsport TSV, Jacob-Lienau-Schule, Neustadt
18 bis 19 Uhr - TSV Lungensportgruppe, Kl. Gymnastikhalle am Steinkamp, Neustadt

18.30 Uhr - Jahresausstellung der Ausstellungsgemeinschaft (bis 12.11.), Stadtbücherei, Neustadt
19 bis 20 Uhr - Gymnastik Morbus Bechterew, Gemeinschaftsschule, Neustadt
19 Uhr - Kunst & Kultur im Klinikum - Plattdeutscher Abend, Schön Klinik, Nst.
19 bis 21 Uhr - Operettenkonzert, Haus des Gastes, Dahme
19 Uhr - Treffen Nautische Back, Hotel Stadt Kiel, Neustadt
19.25 bis 20.15 Uhr - "Küstenwache" TV-Serie heute, im, ZDF
19.30 Uhr - Ausschuss Tourismus und Kultur, Tourismus-Service, Pelzerhaken
19.30 Uhr - Filmvortrag der DGzRS, Tourismus-Service, Pelzerhaken
19.30 Uhr - JHV Heimatbund, Bruhns Gasthof, Gosdorf
20 Uhr - Elternstammtisch, Gosch Hotel, Grömitz
20 Uhr - Jazzgymnastik, Steinkamp-Schule, Neustadt
20 Uhr - Konzert für Panflöte, Orgel & E-Piano, St. Jürgen Kirche, Grube
20 Uhr - Ökumenischer Kreis, Ev. Gemein-dehaus I, Neustadt
20 Uhr - Sonderkonzert Förderverein, Klosterkirche, Cismar
20 Uhr - So schön klingt der Norden, Strandhalle, Grömitz
20 Uhr - Tango Tales, Kloster, Cismar
20 Uhr - „Original Wolga Kosaken“, Kath. Kirche, Dahme

IMPRESSUM der reporter am Wochenende

für Neustadt, Grömitz, Cismar, Kellenhusen, Dahme, Grube, Lensahn, Harmsdorf, Hansühn, Mönch-neversdorf, Schönwalde, Kasseedorf, Gömitz, Süsel, Haflkrug, Sierksdorf sowie alle in diesem Gebiet liegenden Ortschaften.

Anzeigen:..... Michael Scheil
 Petra Geffken
 Jürgen Koch
 Sven Muchow
 Nicole Hagen
 Jenny Beyer
 Ines Rosenow
 Wiebke Staschik
Redaktion:..... Gesche Muchow
 Uwe Muchow
 Marco Grümmer
 Kristina Kolbe
 Marlies Henke
Red./Termine:..... Petra Remshardt
Vertrieb:..... Johanna Schwarz
Verantwortlich:.... Uwe Muchow
Druck:..... Druckhaus Walrode
Layout/Satz:..... Balticum Verlag
Gültige Anzeigenpreisleist: 1/2012

www.der-reporter.de
 E-Mail: info@der-reporter.de
 Redaktion: .. redaktion@der-reporter.de
Annahmeschluss für Anzeigen und Redaktion: donnerstags 18 Uhr
Samstag nur Kombi mit Eutin in möglich (bei Kombianszeigen mit anderen reportern sowie bei Sonderseiten bereits drei Werktage vor Erscheinen)
Büroöffnungszeiten:
Mo. - Fr. von 8.30 - 18.00 Uhr
Sa. von 10 - 13 Uhr

Für Hörfehler, die bei der telefonischen Aufgabe von Annoncen entstehen, übernimmt der Verlag keine Haftung. In jedem Fall ist der Auftraggeber zur Zahlung der Annoncen-Rechnung verpflichtet.

Mitglied der Arbeitsgemeinschaft Freier Anzeigenblätter
 Herausgeber und Verlag:

BALTICUM
 VERLAGSGESSELLSCHAFT UND WERBEAGENTUR GMBH
 23730 Neustadt · Hochtorstr. 19
 Tel. (0 45 61) 51 70-0 · Fax 51 70 90
 23723 Neustadt Postfach 1369

UNSERE ANNAHMESTELLEN:
Firma Haase, Agentur, Lienaust. 10, 23730 Neustadt
Zugehör, Lotto-Toto, Am Ring 10, 23746 Kellenhusen
Marion's, Buchhandlung, Oldenburger Str. 2, 23744 Schönwalde
Edeka Aktiv Markt Prieß Eutiner Str. 11, 23738 Lensahn

Auflösung von letzter Woche

5	4	8	7	6	9	2	1	3
7	6	2	8	3	1	4	5	9
1	3	9	5	2	4	7	8	6
3	2	6	9	8	5	1	7	4
9	7	4	2	1	3	5	6	8
8	1	5	6	4	7	3	9	2
4	5	7	3	9	8	6	2	1
2	8	1	4	7	6	9	3	5
6	9	3	1	5	2	8	4	7
5	8	7	1	1	4	2	9	3
4	6	2	5	3	9	1	7	8
1	3	9	7	6	8	4	5	2
7	2	5	6	1	3	8	9	4
6	9	8	2	7	4	5	1	3
3	4	1	8	9	5	6	2	7
2	1	3	9	8	6	7	4	5
9	5	6	4	2	7	3	8	1
8	7	4	3	5	1	2	6	9

**Ärztlicher
Bereitschaftsdienst
der KVSH**
Bundesweite Notdienstnummer
116 117

Leitstelle
Mo., Di., Do. 18 - 8 Uhr am Folgetag
Mi., Fr. 13 - 8 Uhr
Sa., So., feiertags ganztags 8 - 8 Uhr

Anlaufpraxen
Schön Klinik Neustadt, Am Kiebitzberg 10
Mo., Di. und Do. 19 - 21 Uhr
Mi. und Fr. 17.00 - 21.00 Uhr
Sa., So. sowie feiertags
10.00 - 12.00 und 17.00 - 21.00 Uhr
Sana Klinik Oldenburg Mühlenkamp 5
Mo., Di. und Do. 20.00-22.00 Uhr
Mi. 17 - 21 Uhr, Fr. 18 - 22 Uhr
Sa., So. sowie feiertags
10.00 - 13.00 und 18.00 - 21.00 Uhr
Sana Klinik Eutin, Hospitalstraße 22
Mo., Di. und Do. 19 - 21 Uhr
Mi. und Fr. 17.00 - 21.00 Uhr
Sa., So. sowie feiertags
10.00 - 12.00 und 17.00 - 21.00 Uhr

Kinderärztlicher Notdienst:
Kinderklinik in der Sana Klinik Eutin,
Hospitalstraße 22, Eutin
Sa., So. sowie feiertags 10 - 15 Uhr

**HNO-ärztlicher und augenärztlicher
Notdienst:**
Mi. u. Fr. 16 - 18 Uhr
Sa., So. feiertags 10 - 12 Uhr
(Diensthabende Praxis erfahren Sie
unter Tel. 01805-119292)

NOTRUF- UND SERVICE NUMMERN

„Beistand am Lebensende“ e.V., Ambulanter
Hospizdienst, Neustadt in Holstein **0178 / 6969503**

Beratungsstelle für Familien-, Partnerschafts-
und Lebensfragen + Suchtberatung
Diakonisches Werk **04521 / 8005410**

Wohnungsnotfallberatung, Sprechzeit: Mo. u.
Mi. von 10 - 12 Uhr und nach Vereinbarung,
Rosenstr. 2b, Zi. 7 **04561 / 61 93 92**

Die Brücke - Hilfe für seelisch
kranke Menschen **04561 / 44 47**

Elterntelefon - Mo. - Fr. 9-11 Uhr,
Di. + Do. 17-19 Uhr **0800 / 111 05 50**

Familienberatungsstelle d. Kinder-
schutz- **04561 / 51 23 - 11**
bundes e.V. **04561 / 51 23 - 12**

Familienzentrum Küste - für junge
Familien, Schwangere u. Alleiner-
ziehende **04561 / 51 23 27**

Frauenhaus Ostholstein e.V.
04363 / 17 21

Notruf Ostholstein - Information und Beratung
für Frauen und Mädchen e.V. **91 97**

GATE-OH - Schuldnerberatung
04561 / 51 33-0

**Kranken-/Rettungswagen,
Notarzt, Tag und Nacht 19222**

Personenspürhunde, Rettungshunde
(Mantrailing Team OH e.V.) jeden Tag
jederzeit Alarmierung über 112 oder
0172-4156930

Psychosoziale Krebsnachsorge des
DRK **04561 / 51 47 12**

Schwangerenberatung und
Schwangerenkonfliktberatung
04561 / 91 97

Schwerbehindertenbeauftragter
04561 / 36 07

Tagesklinik Ostholstein Psychiatri-
sche Tagesklinik **04561 / 10 11**

Telefonseelsorge, Tag und Nacht,
gebührenfrei **0800 / 1 11 01 11**

**Notdienst
Stoll OHG**
Heizung Sanitär Elektro Klima
04366-398

Gottesdienste

Stadtkirche Neustadt
09.09. 10.30 Uhr: Gottesdienst,
Pastor Rathjen

Kapelle Pelzerhaken
09.09. 10 Uhr: Gottesdienst m.
Abendmahl, Pastor Nippe

Hospitalkirche Neustadt
09.09. 19 Uhr: Abendgottes-
dienst, Propst Dr. Kramer

Ameos Neustadt
8.9. 9.30 Uhr: Kath. Gottesdienst u.
Kirchenkaffee, PR Michels

Freie ev. Gemeinde,
Am Binnenwasser 5
9.9. 10.30 Uhr: Gottesdienst m.
Kindergottesdienst

Neuapostolische Kirche
Neustadt, Ziegelhof 9
09.09. 9.30 Uhr: Gottesdienst
12.09. 19.30 Uhr: Gottesdienst

**Die Siebenten-Tags-Adventis-
ten,** Fischerstr. 13, Neustadt
08.09. 9.30 Uhr: Bibelgespräch
08.09. 10.30 Uhr: Predigt
8.9. 16.30 Uhr: Pfadfindertreffen

Basilika zu Altenkrempe
09.09. 10.15 Uhr: Gottesdienst
zum Tag des offenen Denkmals,
anschl. Kirchenführung u. Pro-
gramm, Vorstellung der neuen
Konfirmanden, Pastor Marien-
hagen u. Team

Ev.-luth. Kirche Schönwalde
9.9. 9.45 Uhr: Gottesdienst zum
Tag der Heimat m. Abendmahl,
Posaunenchor u. Pastor em. Kock

**Ev.-luth. Laurentius Kirche
Süsel**
08.09. 18 Uhr: Taufgottesdienst
der Konfirmanden, Pastorin Thiel
u. Pastor Hieber
09.09. 10 Uhr: Motorradgottes-
dienst m. anschl. Ausfahrt, Pastor
Hieber

Kath. Kirche St. Johannes
Neustadt

Ambulanter Pflegedienst
Lebensweg
Tel. **04366 - 88 47 00**
Cismar, Grömitz und Umgebung

NOTDIENST
Franke
Wasserschadensanierung
Elektrotechnik
04562 - 13 65
Rosenstraße 44 | 23743 Grömitz
www.Der-Wasserschaden-Profi.de

Stadtwerke
Neustadt in Holstein
Versorgungsleitungen gestört?
NOTDIENST
für Neustadt in Holstein
Strom **5110-250**
Gas, Wärme, Wasser **5110-350**
Abwasser **5110-450**
www.swnh.de

8.9. 16 Uhr: Hl. Messe in poln.
Sprache
09.09. 10 Uhr: Sonntagsmesse;
Eine-Welt-Laden, Frühschoppen
u. Kirchenkaffee
12.09. 18.30 Uhr: Rosenkranz
12.09. 19 Uhr: Hl. Messe
Kath. St. Bonifatius-Kirche,
Grömitz
8.9. 19 Uhr: Vorsonntagsmesse
Ev.-luth. Kirche Grömitz
09.09. 10 Uhr: Gottesdienst,
Pastor Lorenzen

Strandkirche Scharbeutz
09.09. 15 Uhr: Einführungsgottes-
dienst für Pastorin Dr. Schlapkohl,
Propst Wiechmann

Klosterkirche Cismar
09.09. 9.15 Uhr:
Gottesdienst, Pastorin Schaaaf

St. Petri-Kirche Kellenhusen
09.09. 10.30 Uhr: Gottesdienst,
Pastorin Schaaaf

Ev.-luth. Kirche Grube
09.09. 9.30 Uhr: Gottesdienst,
Pastor Busse, Dahme

**Kath. Kirche St. Stephanus,
Dahme**
08.09. 17 Uhr: Vorabendmesse in
ev. St. Petri Kellenhusen
09.09. 10 Uhr: Familienmesse,
anschl. Kirchenkaffee

Freie ev. Gemeinde Lensahn
09.09. 10.30 Uhr: Gottesdienst u.
Kindergottesdienst

Ev.-luth. Kirche Lensahn
9.9. 10.15 Uhr: Goldene Konfir-
mation, Past. Sagawe & Kantorei

Apotheken-Notdienst

Alte Stadt-Apotheke,
04561/4310, Am Markt 2,
Neustadt;
Baltic-Apotheke, 04561/513513,
Königstr. 2, Neustadt;
Linden-Apotheke, 04561/50550,
Waschgrabenallee 9, Neustadt;
Markt-Apotheke, 04561/51960,
Am Markt 5, Neustadt;
Seestern-Apotheke, 04561/
4171, Brückstr. 11, Neustadt;
Markt-Apotheke, 04562/6311,

**Heizung
Sanitär
Solar**
hass
Notdienst 043 63 16 76
Hier wird Ihnen geholfen!

Am Markt 7, Grömitz;
Nicolai-Apotheke, 04562/25110,
Wicheldorfstr. 20, Grömitz;
Ostsee-Apotheke, 04562/22888,
Neustädter Str. 8, Grömitz;
Eichen-Apotheke, 04364/49720,
Bürgerm.-Höppner-Str. 4, Grube;
Eichen-Apotheke, 04364/9484,
Seestr. 19a, Dahme;
Linden-Apotheke, 04363/1615,
Bäderstr. 12, Lensahn;
Katharinen-Apotheke, 04363/
1400, Eutiner Str. 5, Lensahn;
Mereersstrand-Apo., 04503/
72220 Badeweg 1, Scharbeutz;
Sonnen-Apotheke, 04503/72344
Strandallee 128, Scharbeutz
Ostsee-Apotheke, 04563/5463
Bahnhofstr. 2, Haffkrug
Apotheke Pönitz, 04525/265
Lindenstr. 27, Pönitz;
24-Stunden-Notdienst für Neu-
stadt, Grömitz, Lensahn, Dahme,
Grube, Scharbeutz, Pönitz, Haff-
krug (Notdienstwechsel 8 Uhr).
08.09. Markt-Apotheke, Neustadt
09.09. Markt-Apotheke, Grömitz
10.9. Linden-Apotheke, Neustadt
11.09. Eichen-Apotheke, Grube
u. Sonnen-Apotheke, Scharbeutz
12.09. Baltic-Apotheke, Neustadt

**Zusätzlicher
Neustädter Notdienst**
wochentags: 18-20 Uhr sams-
tags: 17-19 Uhr sonn- u. feier-
tags: 10-13/17-19 Uhr.
09.09. Linden-Apotheke
11.09. Baltic-Apotheke

**Zusätzlicher
Grömitzer Notdienst**
wochentags: 18-20 Uhr sams-
tags: 17-19 Uhr sonn- u. feier-
tags: 10-12/17-19 Uhr.
08.09. Ostsee-Apotheke
10.09. Markt-Apotheke
11.09. Nicolai-Apotheke
12.09. Ostsee-Apotheke

Zahnarzt-Notdienst

www.ostholsteiner-zahnaerzte.de
Tel. 04521/4454 und 04521/6669

- Alle Angaben ohne Gewähr -

Krankenpflege zu Hause
Grit Seefeldt
Tel. **0 45 61 / 5 02 00**

BEILAGENHINWEIS

Am heutigen Sonnabend verteilen wir in einem
Teilgebiet des reporters Prospekte der Firmen:

famila besser als gut!
Teilaufgabe

plaza Baumarkt
Neustadt, Haffkrug, Scharbeutz,
Siersdorf, Süsel

MARKANT MEIN ZUBEHÖR
TIMM-SCHNEIDER
Grömitz

ALDI Teilaufgabe ohne
Geschäftsauslagen

ALDI MARKT

famila besser als gut!

Liebe reporter-Leser, sofern Sie eine der Beilagen, die
für Ihren Bezirk vorgesehen waren, nicht erhalten
haben, so bitten wir um Ihren Anruf bei Frau Schwarz.
Tel. 04561 / 5170-29 oder per e-mail: johanna.
schwarz@der-reporter.de

Finde 6 Fehler im rechten Bild



„Ehren-Aalritter-Orden für zwei DLRG-Frauen“. Eine Geschichte im Bild aus dem reporter am Mittwoch.

Kleiderstube des Kinderschutzbundes

Neustadt. Von Dienstag, dem 11. September bis Donnerstag, dem 20. September werden die Regale in der Kleiderstube des Kinderschutzbundes komplett geräumt und das Sommersortiment gegen eine kleine Spende für den Kinderschutzbund abgegeben. Vom 24. bis zum 28. September bleibt die Kleiderstube dann für eine Woche geschlossen. Durch die ehrenamtlich tätigen Helferinnen erfolgt in dieser Zeit das Einräumen der warmen Bekleidung für Herbst und Winter. Ab Dienstag, dem 2. Oktober steht die Kleiderstube des Kinderschutzbundes den Kunden wieder zu den bekannten Zeiten offen. Gerne wird gut erhaltene Winterkleidung insbesondere auch für Kinder während der Öffnungszeiten des Sozialkaufhauses (Montag bis Freitag von 8 bis 18 Uhr und Samstag bis 14 Uhr) entgegengenommen.

Thema „Holz“ steht im Fokus

Tag des offenen Denkmals am 9. September

Hasselburg/Altenkrempe. „Holz“ ist das diesjährige Motto des Tags des offenen Denkmals am morgigen Sonntag, dem 9. September. Seit jeher ist der Naturwerkstoff Holz ein wichtiges, in unseren Breitengraden häufig verfügbares und vor allem nachwachsendes Baumaterial. Es lässt sich gut bearbeiten und wurde von allen Schichten der Bevölkerung zum Bau von einfachen Hütten, Fachwerkkaten, Scheunen und anderen Gebäuden genutzt. So vielfältig die unterschiedlichen Eigenschaften verschiedener Holzarten sind, so vielfältig sind auch deren Nutzungen für den Wohn- und Sakralbau, bis hin zum Bau technischer Anlagen wie zum Beispiel Brücken.

Das **Gut Hasselburg** ist von **11 bis 18 Uhr** geöffnet. Die Gutsanlage wurde 2010 von der Stahlberg-Stiftung übernommen. In diesem Jahr hat eine umfangreiche Sanierung zunächst von Torhaus und Reetdachscheune begonnen.

Die **Basilika in Altenkrempe** ist von **9 bis 18 Uhr** geöffnet. Um 10.15 Uhr wird ein Gottesdienst gefeiert und um 11.30 Uhr findet eine Führung statt, je nach Wetterlage mit Turmbesteigung, und es stellen sich Schulchöre vor. Zur Stärkung werden Kaffee und Kuchen angeboten.

Sudoku Füllen Sie die Felder so aus, dass jede Zeile, jede Spalte und jedes Quadrat aus 3 mal 3 Kästchen die Zahlen 1 bis 9 nur je einmal enthält.

leicht			schwer											
		5	9					7	5		4			
	8		4	3	2	7			4	6		2		
5						8			3			1		
	3	6	9		1	2	8	3	7			1		
1		4			7		3	5			2		9	
	5	2	7		6	1	9			2			8	7
4							1		4			2		
	7		6	4		5	1		6	3			5	
			8	2			5		9	8				

Backenstreich	Handarbeits-technik	selten, knapp	Tiefkühl-fach	Durchsichtsbild (Kzw.)	Gunst des Schicksals	Fußballmannschaft										
→	↘	↘			↘	↘										
poetisch: Adler	→			Uni-versum	→											
→				↘	Herings-fisch											
Held; Halbgott (griech. Myth.)		rechter Nebenfluss der Donau	→			ver-spotten, necken										
fugenloser Fußboden	→					↘										
Mädchen (ugs.)	↘	Speise in einer Teighülle	Binde-wort	Musik: Übungsstück (franz.)	↘	US-Box-legende (Muhammad)	↘	Monats-name	heftiger Windstoß	ital. Geigenbauerfamilie		dt. Schauspielerin (Hannelore)		Kfz-Zeichen Karlsruhe	→	eine Pflanze; ein Gewebe
→						Antillenbewohnerin	→									
Komparse	→							ital. Barockmaler (Guido)				ägyptische Hafentstadt		Edelgas	→	
feinmaschige Strick-, Wirkware		rissig, uneben			Halbinsel in Ostasien	→						lat.: Sei gegrüßt!	→			ein Europäer
→						↘	Währung in Japan (100 Sen)		wertloses Zeug	→				persönl. Fürwort (dritte Person)	→	
biegen, krümmen			Verteidigung, Abwehr	→										verächtlich: Mann	→	
→							Gebirge in Marokko	→				wieder zu Kräften kommen (sich ...)	→			